

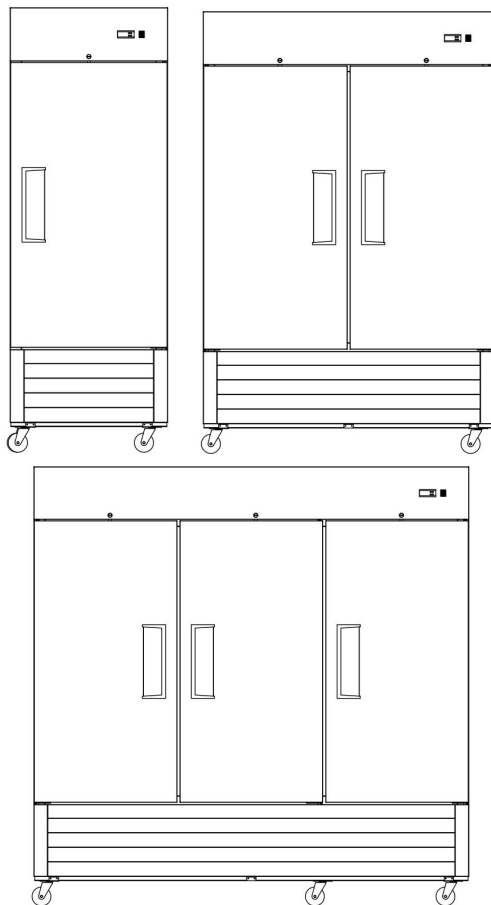


Affordable. Reliable. Home Improvement.

COMMERCIAL REFRIGERATOR

MODEL: ACC-23F82 ACD-23F82 ACC-47F82 ACD-47F82

ACC-73F82 ACD-73F82 ACC-23B82 ACC-47B82



<Picture Only For Reference >

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

	Warning-To reduce the risk of injury, user must read instructions manual carefully.
	Indoor Use Only

Safety Information

WARNING

- **ONLY** use this device for its intended purpose, indoor storage of food and nonhazardous sealed beverages. Operators should read this manual carefully before use, keep it for future reference, and provide it with the device if it is over given or sold to a third party. Failure to do so may lead to electric shock, fire, serious property damage, or severe personal injury
- **DO NOT** allow small children or persons with physical/mental impairments to operate this device without supervision. Ensure wheels are secured before operation.
- **ONLY** use this device with stable, compatible, and well-grounded power supplies. Do not overload this device's circuit: use only with extension cords or power strips that can handle its full expected current. Insert the plug fully into the socket and remove it by gripping the plug itself, never pull the cord. Avoid crimping or damaging the power cord, and ensure it does not obstruct any walkway.
- **ONLY** install this device on a sturdy surface capable of supporting its fully loaded weight. Never place heavy items on top of the unit. Ensure all shelves are securely attached before use. Do not exceed the weight capacity of the shelves. Do not throw or drop heavy items onto shelves, as the impact force may cause damage.
- **ONLY** install this device in a level location. Even during transport, do not tilt more than 45".
- **ONLY** use and store this device in dry Indoor locations well protected

from the elements and excessive humidity. If use in a very humid location is completely unavoidable, install an electrical leakage circuit breaker (ELCB) on this device's line before use.

• **NEVER** allow any electronic component to become wet. If any component does become wet accidentally, immediately disconnect the device from its power source. Do not reconnect power or place items containing standing liquid or other conductive substances near the device until all components are completely dry.

WARNING: — Keep clear of obstruction all ventilation openings in the appliance enclosure or in the structure for building-in.

WARNING: — Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.

WARNING: — Do not damage the refrigerant circuit.

WARNING: — Do not use electrical appliances inside the food storage compartments of the appliance, unless they are of the type recommended by the manufacturer.

Please accord to local regulations regarding disposal of the appliance for its flammable refrigerant and blowing gas. Before you scrap the appliance, please take off the doors to prevent children from being trapped.

Component parts shall be replaced with like components and that servicing shall be done by factory authorized service personnel, so as to minimize the risk of possible ignition due to incorrect parts or improper service.

The installation instructions for appliances that use a flammable refrigerant shall indicate the appliance is to be installed in accordance with the Safety Standard for Refrigeration Systems, ANSI/ASHRAE 15.

DANGER – Risk Of Fire or Explosion. Flammable Refrigerant Used. Do Not Use Mechanical Devices To Defrost Refrigerator. Do Not Puncture Refrigerant Tubing.

DANGER – Risk Of Fire Or Explosion. Flammable Refrigerant Used. To Be Repaired Only By Trained Service Personnel. Do Not Puncture Refrigerant Tubing.

CAUTION – Risk Of Fire Or Explosion. Flammable Refrigerant Used. Consult Repair Manual/Owner's Guide Before Attempting To Install or Service This Product. All Safety Precautions Must be Followed.

CAUTION – Risk Of Fire Or Explosion. Dispose Of Properly In Accordance With Federal Or Local Regulations. Flammable Refrigerant Used.

CAUTION – Risk Of Fire Or Explosion Due To Puncture Of Refrigerant Tubing; Follow Handling Instructions Carefully. Flammable Refrigerant Used.

WARNING– Do not use means to accelerate the defrosting process or to clean, other than those recommended by the manufacturer. The appliance shall be stored in a room without continuously operating ignition sources(for example: open flames, an operating gas appliance or an operating electric heater. Do not pierce or burn. Be aware that refrigerants may not contain an odour.



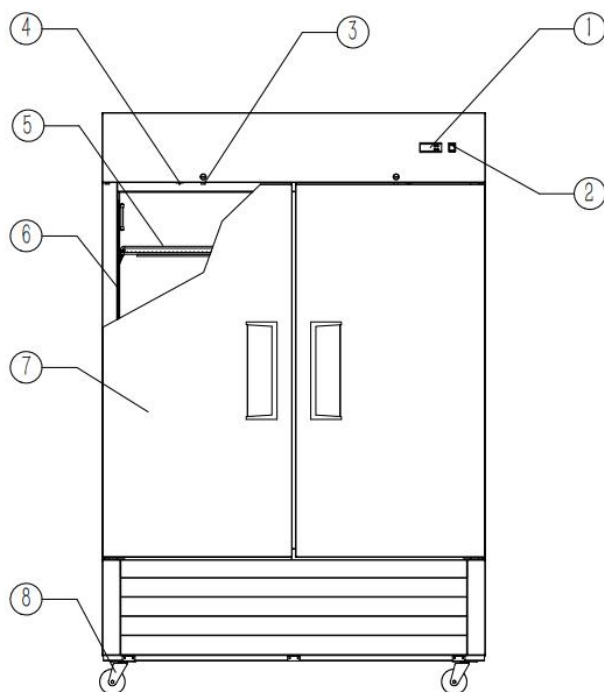
Warning: Risk of Fire/Flammable

INSTRUCTIONS

Model	rated voltage	rated Current	Refrigerant	Temperature range
ACC-23F82	115V~ 60Hz	1.7A	R290	32~50°F
ACC-23B82	115V~ 60Hz	1.7A	R290	32~50°F
ACD-23F82	115V~ 60Hz	4.4A	R290	14~-11°F
ACC-47F82	115V~ 60Hz	1.9A	R290	32~50°F
ACC-47B82	115V~ 60Hz	1.9A	R290	32~50°F
ACD-47F82	115V~ 60Hz	5.9A	R290	14~-11°F

ACC-73F82	115V~ 60Hz	14.1	R290	32~50°F
ACD-73F82	115V~ 60Hz	R290	8.1A	14~-11°F

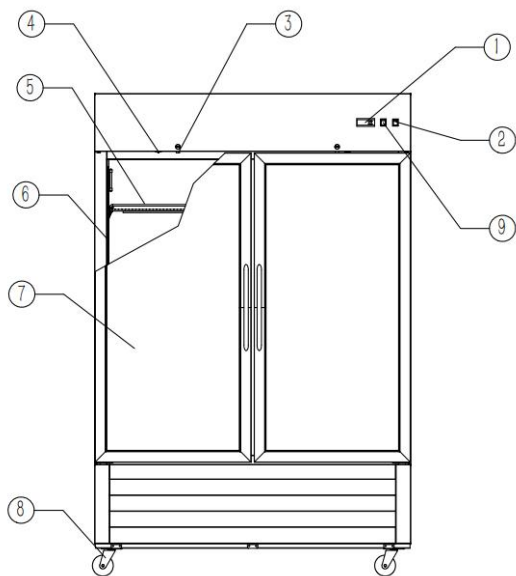
1.Foam door type



<Picture Only For Reference >

1	Thermostat	5	Shelf
2	Power Switch	6	Shelf Support Rail
3	Lock	7	Door
4	Light & Fan Switch	8	Caster

2.Glass door style



1	Thermostat	6	Shelf Support Rail
2	Power Switch	7	Door
3	Lock	8	Caster
4	Fan Switch	9	Light Switch
5	Shelf		

INSTALLATIONS

1. Prepare two locations for your new refrigerator, one for usual service and another for initial setup and periodic maintenance. Both should be level and firm, able to easily bear the fully loaded weight of the device. Both should have the necessary amount of clearance for the device's ventilation and a well-grounded circuit that can be used by the device alone.
2. Open and unpack the device. Keep any children and pets away from the packing materials.



3. Open the doors to the location where the refrigerator is going to be placed. Allow 12 hours in the initial location to fully ventilate the refrigerator and to provide time for the refrigerant to fully settle.
4. Your device was cleaned and checked before leaving the factory, but look it over before use and clean anything that may have become dirty during shipment. If you will store any loosely sealed items in the refrigerator, clean and disinfect all surfaces out of an abundance of caution.
5. Unlock the adjustable wheels and roll the refrigerator to its usual location. Use 2 or more people to move the refrigerator. Avoid tilting it more than 45° as you go. Once it's in place, lock the wheels back down. Check that the shelves are where you will need them to be and that they're firmly supported.
6. Connect the power cord and make any adjustments you will need to the refrigerator's default cooling settings. For best results, allow the machine to run for 1 hour before starting to fill it with items.

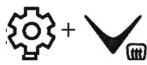
OPERATION INSTRUCTION



Keys	Function	Button action
	The real-time display interface is continuously pressed to enter the parameter setting state	Pressing the keys for 3s
	View and modify the cabinet temperature setting	Press the response



	Switch between menu and parameter	Press the response
	The real-time display interface is pressed to view the temperature value of the evaporator sensor	Press the response
	Press the parameter setting interface to exit the parameter setting state	Press the response
	The real-time display interface continuously switches between refrigeration, defrost/defrost delay, and defrost drip for 3 seconds	Pressing the keys for 3s
	Press the parameter setting interface to adjust the menu and parameters	Press the response
	Live display interface pressed to turn lights on/off (only valid for models with light control)	Press the response
	Press the parameter setting interface to adjust the menu and parameters	Press the response
	The real-time display interface is pressed to turn on/off the defogging output	Press the response
	Controller on/off	Combine the keys and press 3S continuously

	View the interface and press and hold 3S to enter maintenance mode	Combine the keys and press 3S continuously
	Force start refrigeration	Combine the keys and press 3S continuously

Lights	Symbols	Status	Meaning
Setting		ON	Parameter setting
		OFF	Status of temperature measuring and controlling
Refrigeration		ON	Refrigeration work
		OFF	Refrigeration stop
		FLASH	Refrigeration time delay
Defrost		ON	Defrost work
		OFF	Defrost stop
		FLASH	Defrost drip
Fan		ON	Fan work
		OFF	Fan stop
Door switch		ON	Cabinet door open
		OFF	Cabinet door close
Defogging	AUX	ON	Defogging is on
		OFF	Defogging is off

View and modify cabinet temperature set point

- a. Under temperature measuring and controlling status, press and release key, the set indicator will light and the panel will display cabinet temperature set-point. Users may view and modify the cabinet temperature set-point.
- b. Press key or keep the controller inactive for 30 seconds, the controller will exit cabinet temperature viewing/modifying status with the current temperature set-point automatically saved.

CLEANING AND MAINTENANCE

1.Clean the inside and outside

- Please use a soft cloth and a gentle non-abrasive cleaning agent. Dry with a clean, soft cloth.
- Do not use any corrosive cleaning agent.

2.Condenser Coil

- Please check the condenser coil once a month and clean it if the coil looks dirty. A dirty condenser coil will affect the refrigeration performance.
- Power to the unit should be turned off before cleaning
- Gently use a brush to clean any built up dust. Brush vertically in the direction of the fins. Do not brush horizontally as damage to the fins could occur, negatively affecting refrigeration performance.

3.Door Gasket

- Clean the door gasket on a regular basis. This helps ensure a tight seal between the door and the cabinet.

4.Check

- After completing the cleaning process. Make sure to check that all parts that were removed, have been properly reinstalled and the unit is safe to use.

TROUBLE SHOOTING

Problem	Reason	Solution
No refrigeration	• Power plug is loose • Non-dedicated outlet • Power Switch is off • Unit is defrosting	• Ensure plug is seated tightly • Use a dedicated outlet • Turn the switch on • Wait for end of defrost cycle
Slow cooling	• Too much product being stored • Air circulation blocked • Direct sunlight, near heat source • Dirty Condenser • Doors being opened too often • Controller not set correctly • Hot food in the unit	• Decrease the amount stored • Reposition the stored product • Choose a more suitable location • Clean condenser (Power unit off) • Open the doors less often • Change the setting (Call Service) • Remove the hot food until cooled.
Noisy	• Surface is not stable or flat • Unit is not level	• Relocate to a stable and flat surface • Adjust wheels/legs until stable and level

Prompt code	Code explanation
E1	Cabinet temperature sensor failure
E2	Evaporator sensor failure
E3	Condenser sensor failure
rH	Cabinet high temperature alarm

rL	Cabinet low temperature alarm
Ch	Condenser high temperature alarm
dEF	Defrosting
oFF	The controller press the power key to turn off the display code

Manufacturer: Shanghaimuxinmuyeyouxiangongsi

Address: Shuangchenglu 803nong11hao1602A-1609shi, baoshanqu, shanghai 200000 CN.

Imported to AUS: SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA STREETEASTWOOD NSW 2122 Australia

Imported to USA: Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim Place, Rancho Cucamonga, CA 91730

UK	REP	YH CONSULTING LIMITED. C/O YH Consulting Limited Office 147, Centurion House, London Road, Staines-upon-Thames, Surrey, TW18 4AX
-----------	------------	--

EC	REP	E-CrossStu GmbH Mainzer Landstr.69, 60329 Frankfurt am Main.
-----------	------------	--

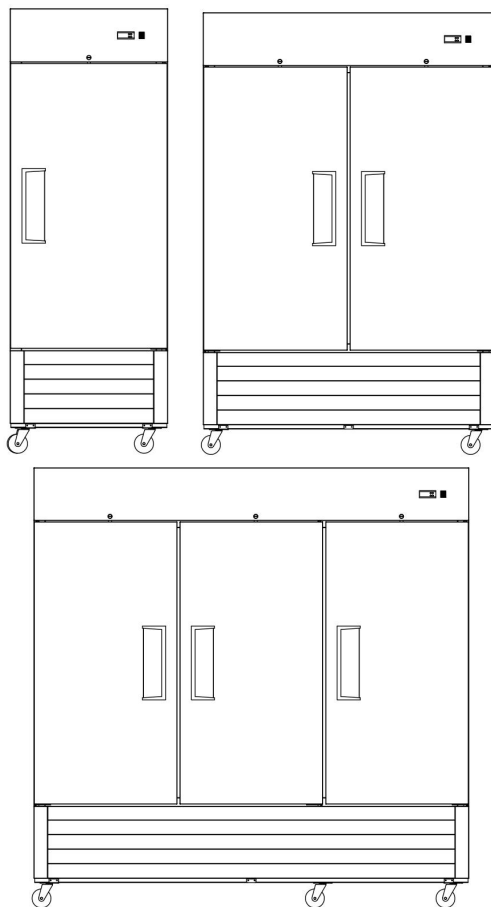




Affordable. Reliable. Home Improvement.

RÉFRIGÉRATEUR COMMERCIAL

**MODÈLE : ACC-23F82 ACD-23F82 ACC-47F82 ACD-47F82
ACC-73F82 ACD-73F82 ACC-23B82 ACC-47B82**



< Image à titre indicatif uniquement >

Ceci est le mode d'emploi d'origine. Veuillez lire attentivement l'intégralité du manuel avant utilisation. VEVOR se réserve le droit d'interpréter clairement ce manuel d'utilisation. L'apparence du produit dépend du produit que vous avez reçu. Veuillez nous excuser de ne pas vous informer ultérieurement des mises à jour technologiques ou logicielles de

notre produit.

	Avertissement - Pour réduire le risque de blessure, l'utilisateur doit lire attentivement le manuel d'instructions.
	Usage intérieur uniquement

Safety Information



AVERTISSEMENT

· **Utilisez cet appareil UNIQUEMENT** pour l'usage auquel il est destiné, à savoir le stockage intérieur des aliments et non dangereux boissons scellées. Les opérateurs doivent lire ce manuel soigneusement avant utilisation, conservez - le pour une utilisation ultérieure référence et lui fournir les appareil s'il est donné ou vendu à un tiers. Le non -respect de cette obligation cela peut donc conduire aux chocs électriques, aux incendies, aux dommages matériels graves ou aux blessures graves blessure

Ne laissez pas les jeunes enfants ou les personnes handicapées physiques ou mentales utiliser cet appareil sans surveillance.

Assurez-vous que les roues sont bien fixées avant utilisation.

UNIQUEMENT avec des alimentations stables, compatibles et correctement mises à la terre. Ne surchargez pas le circuit de cet appareil : utilisez uniquement des rallonges ou des multiprises capables de supporter la pleine intensité prévue. Insérez la fiche à fond dans la prise et retirez-la en la saisissant, sans jamais tirer sur le cordon.

Évitez de pincer ou d'endommager le cordon d'alimentation et assurez-vous qu'il ne gêne pas le passage.

· **Installez cet appareil UNIQUEMENT** sur une surface solide capable de supporter son poids total. Ne placez jamais d'objets lourds sur l'appareil.

Assurez-vous que toutes les étagères sont solidement fixées avant utilisation. Ne dépassez pas la capacité de poids des étagères. Ne jetez pas et ne laissez pas tomber d'objets lourds sur les étagères, car la force d'impact pourrait causer des dommages.

- Installez cet appareil **UNIQUEMENT** dans un endroit plat. Même pendant le transport, ne

inclinaison de plus de 45".

- Utilisez et stockez cet appareil **UNIQUEMENT dans des endroits intérieurs secs et bien protégés**

des éléments et une humidité excessive. En cas d'utilisation dans un endroit très humide

est complètement inévitable, j'installe un disjoncteur de fuite électrique (ELCB) sur la ligne de cet appareil avant utilisation.

Ne laissez JAMAIS un composant électronique se mouiller. Si un composant est mouillé accidentellement, débranchez immédiatement l'appareil de sa source d'alimentation. Ne rebranchez pas l'appareil et ne placez pas d'objets contenant du liquide stagnant ou d'autres substances conductrices à proximité de l'appareil tant que tous les composants ne sont pas complètement secs.

AVERTISSEMENT : — Maintenir à l'écart de toute obstruction toutes les ouvertures de ventilation dans l'enceinte de l'appareil ou dans la structure d'encastrement.

AVERTISSEMENT : — N'utilisez pas de dispositifs mécaniques ou d'autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage, autres que ceux recommandés par le fabricant.

AVERTISSEMENT : — Ne pas endommager le circuit réfrigérant.

AVERTISSEMENT : — N'utilisez pas d'appareils électriques à l'intérieur des compartiments de stockage des aliments de l'appareil, à moins qu'ils ne soient du type recommandé par le fabricant.

Veuillez respecter la réglementation locale concernant la mise au rebut de l'appareil, notamment en raison de son réfrigérant et de son gaz de soufflage inflammables. Avant de mettre l'appareil au rebut, veuillez démonter les portes afin d'éviter que les enfants ne se retrouvent coincés .

Les composants doivent être remplacés par des composants similaires et l'entretien doit être effectué par un personnel de service agréé par l'usine, afin de minimiser le risque d'inflammation possible due à des pièces incorrectes ou à un entretien inapproprié.

Les instructions d'installation des appareils utilisant un réfrigérant inflammable doivent indiquer que l'appareil doit être installé conformément à la norme de sécurité pour les systèmes de réfrigération, ANSI/ASHRAE 15.

DANGER – Risque d'incendie ou d'explosion. Fluide frigorigène inflammable. N'utilisez pas d'appareils mécaniques pour dégivrer le réfrigérateur. Ne percez pas les tuyaux de réfrigération.

DANGER – Risque d'incendie ou d'explosion. Fluide frigorigène inflammable. Réparation uniquement par un technicien qualifié. Ne pas percer les tuyaux de fluide frigorigène.

ATTENTION – Risque d'incendie ou d'explosion. Fluide frigorigène inflammable utilisé. Consultez le manuel de réparation/guide d'utilisation avant toute installation ou maintenance de ce produit. Toutes les précautions de sécurité doivent être respectées.

ATTENTION – Risque d'incendie ou d'explosion. Éliminer conformément à la réglementation fédérale ou locale. Fluide frigorigène inflammable utilisé.

ATTENTION – Risque d'incendie ou d'explosion dû à la perforation du tube de réfrigérant ; suivre attentivement les instructions de manipulation. Réfrigérant inflammable utilisé.

AVERTISSEMENT – N'utilisez pas de moyens pour accélérer le processus de dégivrage ou pour nettoyer, autres que ceux recommandés par le fabricant. L'appareil doit être stocké dans une pièce exempte de toute source d'inflammation fonctionnant en permanence (par exemple : flammes nues, appareil à gaz en fonctionnement ou radiateur électrique en marche). Ne pas percer ni brûler. Attention, les fluides frigorigènes peuvent être inodores.

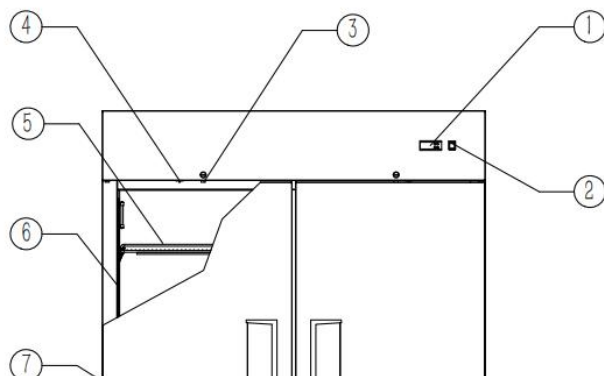


Avvertimento : rischio d'incendio/inflammabile

INSTRUCTIONS

Modèle	tension nominale	courant nominal	Réfrigérant	Plage de température
ACC-23F82	115 V ~ 60 Hz	1,7 A	R290	3 2 ~ 50°F
ACC-23B82	115 V ~ 60 Hz	1,7 A	R290	3 2 ~ 50°F
ACD-23F82	115 V ~ 60 Hz	4,4A	R290	14~ - 11 °F
ACC-47F82	115 V ~ 60 Hz	1,9 A	R290	3 2 ~ 50°F
ACC-47B82	115 V ~ 60 Hz	1,9 A	R290	3 2 ~ 50°F
ACD-47F82	115 V ~ 60 Hz	5,9 A	R290	14~ - 11 °F
ACC-73F82	115 V ~ 60 Hz	1 4.1	R290	3 2 ~ 50°F
ACD -73 F82	115 V ~ 60 Hz	R290	8.1 A	14~ - 11 °F

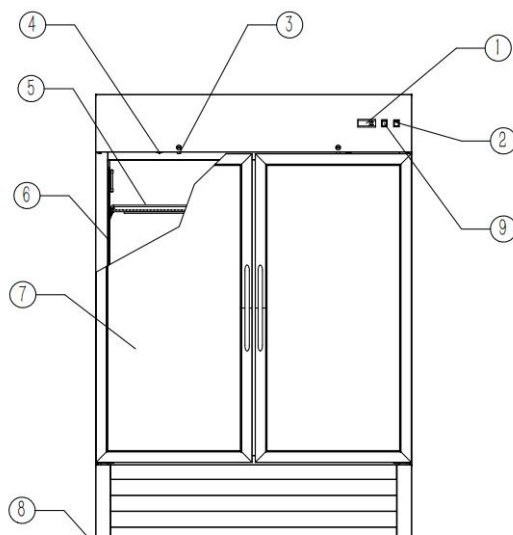
1. Type de porte en mousse



< Image à titre indicatif uniquement >

1	Thermostat	5	Étagère
2	Interrupteur d'alimentation	6	Rail de support d'étagère
3	Verrouillage	7	Porte
4	Interrupteur d'éclairage et de ventilateur	8	Roulette

2. Style de porte en verre



1	Thermostat	6	Rail de support d'étagère
2	Interrupteur d'alimentation	7	Porte
3	Verrouillage	8	Roulette
4	Interrupteur de ventilateur	9	Lumière Changer
5	Étagère		

INSTALLATIONS

1. Préparez deux emplacements pour votre nouveau réfrigérateur : un pour l'entretien courant et un autre pour l'installation initiale et l'entretien périodique. Les deux emplacements doivent être plans et stables, capables de supporter facilement le poids de l'appareil à pleine charge. Ils doivent également disposer de l'espace nécessaire à la ventilation de l'appareil et d'un circuit de mise à la terre pouvant être utilisé par l'appareil seul.
2. Ouvrez et déballez l'appareil. Tenez les enfants et les animaux éloignés de l'appareil.
matériaux d'emballage.
3. Ouvrez les portes de l'emplacement où sera installé le réfrigérateur placé. Laissez 12 heures dans l'emplacement initial pour aérer complètement le réfrigérateur et pour laisser le temps au réfrigérant de se stabiliser complètement.
4. Votre appareil a été nettoyé et vérifié avant de quitter l'usine. Veuillez toutefois l'inspecter avant utilisation et nettoyer tout ce qui aurait pu être

sali pendant le transport. Si vous conservez des articles non scellés au réfrigérateur, nettoyez et désinfectez toutes les surfaces par précaution. réfrigérateur jusqu'à son emplacement habituel. Au moins deux personnes peuvent le déplacer . Évitez de l'incliner à plus de 45°.

au fur et à mesure. Une fois en place, verrouillez les roues. Vérifiez que le les étagères sont là où vous en aurez besoin et qu'elles sont fermement soutenu.

6. Branchez le cordon d'alimentation et effectuez les réglages nécessaires. les réglages de refroidissement par défaut du réfrigérateur. Pour de meilleurs résultats, laissez l'appareil courir pendant 1 heure avant commencer à le remplir d'objets.

OPERATION INSTRUCTION



Clés	Fonction	Action du bouton
	L'interface d'affichage en temps réel est continuellement enfoncée pour entrer dans le paramètre réglage de l'état	Appuyer sur les touches pendant 3 secondes
	Afficher et modifier le réglage de la température de l'armoire	Appuyez sur la réponse
	Basculer entre le menu et le paramètre	Appuyez sur la réponse

	L'interface d'affichage en temps réel est pressée pour visualiser la valeur de température de le capteur de l'évaporateur	Appuyez sur la réponse
	Appuyez sur l'interface de réglage des paramètres pour quitter l'état de réglage des paramètres	Appuyez sur la réponse
	L'interface d'affichage en temps réel bascule en continu entre la réfrigération, le dégivrage/retard de dégivrage et l'égouttage de dégivrage pour 3 secondes	Appuyer sur les touches pendant 3 secondes
	Appuyez sur l'interface de réglage des paramètres pour ajuster le menu et les paramètres	Appuyez sur la réponse
	Interface d'affichage en direct appuyée pour allumer/éteindre les lumières (valable uniquement pour modèles avec contrôle de la lumière)	Appuyez sur la réponse
	Appuyez sur l'interface de réglage des paramètres pour régler le menu et les paramètres	Appuyez sur la réponse
	L'interface d'affichage en temps réel est pressée pour activer/désactiver la sortie de désembuage	Appuyez sur la réponse
	Contrôleur marche/arrêt	Combinez les touches et appuyez sur 3S

		en continu
	Affichez l'interface et maintenez la touche 3S enfoncée pour accéder à la maintenance mode	Combinez les touches et appuyez sur 3S en continu
	Démarrage forcé de la réfrigération	Combinez les touches et appuyez sur 3S en continu

Lumières	Symboles	Statut	Signification
Paramètre		SUR	Réglage des paramètres
		DÉSACTIVÉ	État de la mesure et du contrôle de la température
Réfrigération		SUR	Travaux de réfrigération
		DÉSACTIVÉ	Arrêt de la réfrigération
		ÉCLAIR	Temporisation de réfrigération
Décongeler		SUR	Travaux de dégivrage
		DÉSACTIVÉ	Arrêt du dégivrage
		ÉCLAIR	Goutte à goutte de dégivrage
Ventilateur		SUR	Travail des fans
		DÉSACTIVÉ	Arrêt du ventilateur
Interrupteur		SUR	Porte de l'armoire ouverte

de porte		DÉSACTIVÉ	Fermeture de la porte de l'armoire
Désembuage	AUX	SUR	Le désembuage est activé
		DÉSACTIVÉ	Le désembuage est désactivé

Afficher et modifier le point de consigne de température de l'armoire

a. En mode de mesure et de contrôle de la température, appuyez et relâchez la touche,

l'indicateur de réglage s'allumera et le panneau affichera l'armoire Consigne de température. Les utilisateurs peuvent visualiser et modifier la consigne de température de l'armoire.

b. Appuyez sur la touche ou maintenez le contrôleur inactif pendant 30 secondes, le contrôleur quittera l'état de visualisation/modification de la température de l'armoire avec la température actuelle consigne de température enregistrée automatiquement.

CLEANING AND MAINTENANCE

1. Nettoyer l'intérieur et l'extérieur

- Veuillez utiliser un chiffon doux. Essuyez avec un chiffon doux et un produit nettoyant non abrasif. Séchez avec un chiffon propre et doux.
- N'utilisez aucun produit de nettoyage corrosif.

2. Serpentin du condenseur

Vérifiez le serpentin du condenseur une fois par mois et nettoyez-le s'il est sale. Un serpentin sale affecte les performances du réfrigérateur.

- L'alimentation de l'appareil doit être coupée avant le nettoyage
- Utilisez délicatement une brosse pour éliminer toute poussière accumulée. Brossez verticalement, en direction des ailettes. Ne brossez pas horizontalement, car cela pourrait endommager les ailettes, ce qui pourrait avoir un effet négatif affectant les performances de réfrigération.

3. Joint de porte

- Nettoyez régulièrement le joint de la porte. Cela garantit une étanchéité parfaite entre la porte et le meuble.

4. Vérifier

Après avoir terminé le nettoyage, assurez-vous que toutes les pièces retirées ont été correctement réinstallées et que l'appareil peut être utilisé en toute sécurité .

TROUBLE SHOOTING

Problème	Raison	Solution
Pas de réfrigération	• La prise d'alimentation est desserrée • Prise non dédiée • L'interrupteur d'alimentation est éteint • L'unité est en cours de dégivrage	• Assurez-vous que la fiche est bien fixée • Utiliser une prise dédiée • Allumez l'interrupteur • Attendre la fin du cycle de dégivrage
Refroidissement lent	• Trop de produit stocké • Circulation d'air bloquée • Lumière directe du soleil, à proximité d'une source de chaleur • Condenseur sale • Les portes sont ouvertes trop souvent • Le contrôleur n'est pas réglé correctement • Nourriture chaude dans l'unité	• Diminuer la quantité stockée • Reposer le produit stocké • Choisissez un emplacement plus approprié • Nettoyer le condenseur (bloc d'alimentation éteint) • Ouvrir les portes moins souvent • Modifier le paramètre (appeler le service) • Retirez les aliments chauds jusqu'à ce qu'ils soient refroidis.

Bruyant	• La surface n'est pas stable ou plane • L'unité n'est pas de niveau	• Déplacer sur une surface stable et plane • Ajustez les roues/pieds jusqu'à ce qu'ils soient stables et de niveau
---------	---	---

Rapide code	Code explication
E1	Défaillance du capteur de température de l'armoire
E2	Défaillance du capteur d'évaporateur
E3	Défaillance du capteur du condenseur
rH	Alarme de température élevée de l'armoire
rL	Alarme de basse température de l'armoire
Ch	Alarme de température élevée du condenseur
dEF	Décongélation
désactivé	Le contrôleur appuie sur la touche d'alimentation pour éteindre le code d'affichage

Fabricant : Shanghaimuxinmuyeyouxiangongsi

Adresse : Shuangchenglu 803nong11hao1602A-1609shi, baoshanqu, Shanghai 200 000 CN.

Importé en Australie : SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA STREET, ASTWOOD NSW 2122 Australie

Importé aux États-Unis : Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim

Lieu, Rancho Cucamonga, CA 91730

UK	REP
-----------	------------

YH CONSULTING LIMITED. C/O YH Consulting
Limited Office 147, Centurion House, London
Road, Staines-upon-Thames, Surrey, TW18 4AX

EC	REP
-----------	------------

E-CrossStu GmbH
Mainzer Landstr.69,
60329 Frankfurt am Main.

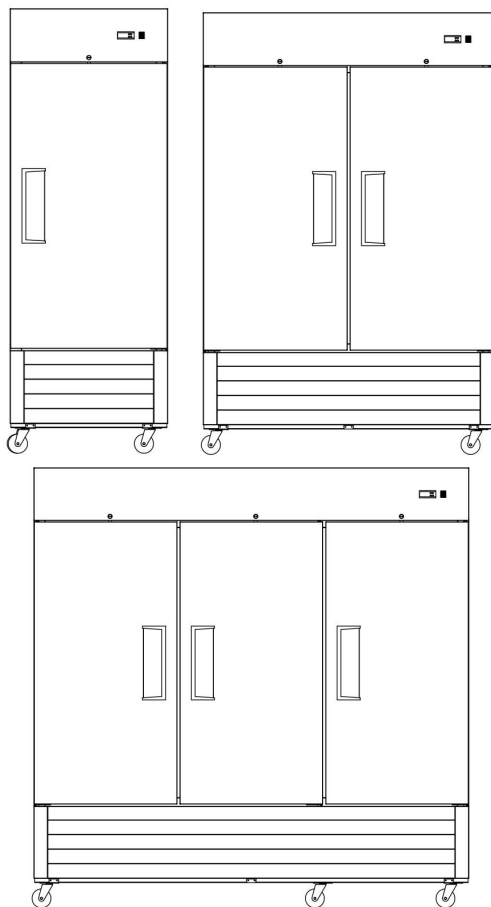




Affordable. Reliable. Home Improvement.

GEWERBLICHER KÜHLSCHRANK

**MODELL: ACC-23F82 ACD-23F82 ACC-47F82 ACD-47F82
ACC-73F82 ACD-73F82 ACC-23B82 ACC-47B82**



< Bild nur als Referenz >

Dies ist die Originalanleitung. Bitte lesen Sie alle Anweisungen sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen. VEVOR behält sich eine klare Auslegung unserer Bedienungsanleitung vor. Das Aussehen des Produkts hängt vom gelieferten Produkt ab. Bitte haben Sie Verständnis dafür, dass wir Sie nicht erneut über Technologie- oder Software-Updates

informieren.

	Warnung: Um das Verletzungsrisiko zu verringern, muss der Benutzer die Bedienungsanleitung sorgfältig lesen.
	Nur zur Verwendung im Innenbereich

Safety Information

WARNUNG

- **Verwenden Sie dieses Gerät NUR** für den vorgesehenen Zweck, die Lagerung von Lebensmitteln in Innenräumen und ungefährlich versiegelte Getränke. Bediener sollten dieses Handbuch lesen vor Gebrauch sorgfältig durch und bewahren Sie es für spätere Referenz und versehen Sie es mit der Gerät, wenn es an Dritte weitergegeben oder verkauft wird . Bei Nichtbeachtung kann dazu führen zu Stromschlag, Feuer, schweren Sachschäden oder schweren Personenschäden Verletzung
 - **Lassen Sie** kleine Kinder oder Personen mit körperlichen/geistigen Beeinträchtigungen dieses Gerät NICHT ohne Aufsicht bedienen. Stellen Sie sicher, dass die Räder vor der Inbetriebnahme gesichert sind.
 - **Verwenden Sie dieses Gerät NUR** mit stabilen, kompatiblen und gut geerdeten Netzteilen. Überlasten Sie den Stromkreis dieses Geräts nicht: Verwenden Sie nur Verlängerungskabel oder Steckdosenleisten, die die volle Stromstärke aushalten. Stecken Sie den Stecker vollständig in die Steckdose und ziehen Sie ihn am Stecker selbst heraus. Ziehen Sie niemals am Kabel.
- Vermeiden Sie es, das Netzkabel zu quetschen oder zu beschädigen, und stellen Sie sicher, dass es keinen Durchgang blockiert.

- **Installieren Sie dieses Gerät NUR** auf einer stabilen Oberfläche, die sein volles Gewicht tragen kann. Stellen Sie niemals schwere Gegenstände auf das Gerät. Stellen Sie vor der Verwendung sicher, dass alle Regale sicher befestigt sind. Überschreiten Sie nicht die Gewichtskapazität der Regale. Werfen oder lassen Sie keine schweren Gegenstände auf die Regale fallen, da die Aufprallkraft Schäden verursachen kann.
 - Installieren Sie dieses Gerät **NUR** an einem ebenen Standort. Auch während des Transports nicht Neigung von mehr als 45°.
 - **Verwenden und lagern Sie dieses Gerät NUR** an trockenen, gut geschützten Innenräumen von den Elementen und übermäßiger Feuchtigkeit. Bei Verwendung an einem sehr feuchten Ort ist völlig unvermeidlich, ich installiere ein elektrischer Fehlerstromschutzschalter (ELCB) an der Leitung dieses Geräts vor der Verwendung.
 - **Lassen Sie NIEMALS** elektronische Komponenten nass werden. Sollte eine Komponente dennoch nass werden, trennen Sie das Gerät sofort von der Stromquelle. Schließen Sie das Gerät erst wieder an die Stromversorgung an und legen Sie keine Gegenstände mit stehenden Flüssigkeiten oder anderen leitfähigen Substanzen in die Nähe des Geräts, wenn alle Komponenten vollständig trocken sind.
- WARNUNG:** — Halten Sie alle Lüftungsöffnungen im Gerätegehäuse oder in der Einbaustruktur frei von Hindernissen.
- WARNUNG:** — Verwenden Sie keine mechanischen Geräte oder andere Mittel zur Beschleunigung des Abtauvorgangs, außer denen, die vom Hersteller empfohlen werden.
- WARNUNG:** — Beschädigen Sie den Kältemittelkreislauf nicht.
- WARNUNG:** — Verwenden Sie in den Lebensmittelaufbewahrungsfächern des Geräts keine Elektrogeräte, es sei denn, es handelt sich um den vom Hersteller empfohlenen Typ.

Bitte beachten Sie bei der Entsorgung des Geräts die örtlichen Vorschriften hinsichtlich des entzündlichen Kühlmittels und Treibgases. Bevor Sie das Gerät verschrotten, nehmen Sie bitte die Türen ab, um zu verhindern, dass Kinder eingeschlossen werden .

Komponententeile müssen durch gleichwertige Komponenten ersetzt werden und die Wartung muss von autorisiertem Wartungspersonal des Werks durchgeführt werden, um das Risiko einer möglichen Entzündung durch falsche Teile oder unsachgemäße Wartung zu minimieren.

In den Installationsanweisungen für Geräte, die ein brennbares Kältemittel verwenden, muss angegeben sein, dass das Gerät gemäß dem Sicherheitsstandard für Kältesysteme, ANSI/ASHRAE 15, installiert werden muss.

GEFAHR – Brand- oder Explosionsgefahr. Es wird brennbares Kältemittel verwendet. Verwenden Sie keine mechanischen Geräte zum Abtauen des Kühlschranks. Durchstechen Sie die Kältemittelschläuche nicht.

GEFAHR – Brand- oder Explosionsgefahr. Entzündbares Kältemittel verwendet. Reparaturen nur durch geschultes Servicepersonal durchführen lassen. Kältemittelschläuche nicht durchstechen.

VORSICHT – Brand- und Explosionsgefahr. Entzündbares Kältemittel verwendet. Lesen Sie vor der Installation oder Wartung dieses Produkts das Reparaturhandbuch/Benutzerhandbuch. Alle Sicherheitsvorkehrungen müssen beachtet werden.

VORSICHT – Brand- oder Explosionsgefahr. Entsprechend den bundesstaatlichen oder örtlichen Vorschriften entsorgen. Es wurde brennbares Kältemittel verwendet.

VORSICHT – Brand- oder Explosionsgefahr durch Beschädigung des Kältemittelschlauchs. Handhabungsanweisungen sorgfältig befolgen. Es wurde brennbares Kältemittel verwendet.

WARNUNG – Verwenden Sie keine anderen Mittel zur Beschleunigung des Abtauvorgangs oder zur Reinigung als die vom Hersteller empfohlen. Das Gerät muss in einem Raum ohne ständig aktive Zündquellen (z. B. offene Flammen, ein in Betrieb befindliches Gasgerät oder ein in Betrieb befindlicher Elektroheizer) gelagert werden. Nicht durchstechen oder

verbrennen. Beachten Sie, dass Kühlmittel möglicherweise keinen Geruch enthalten.

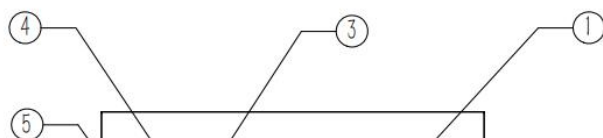


Warnung: Brandgefahr/Entzündlich

INSTRUCTIONS

Modell	Nennspannung	Nennstrom	Kältemittel	Temperaturbereich
ACC-23F82	115 V ~ 60 Hz	1,7 A	R290	32 ~ 50°F
ACC-23B82	115 V ~ 60 Hz	1,7 A	R290	32 ~ 50°F
ACD-23F82	115 V ~ 60 Hz	4,4 A	R290	14~ - 11 °F
ACC-47F82	115 V ~ 60 Hz	1,9 A	R290	32 ~ 50°F
ACC-47B82	115 V ~ 60 Hz	1,9 A	R290	32 ~ 50°F
ACD-47F82	115 V ~ 60 Hz	5,9A	R290	14~ - 11 °F
ACC-73F82	115 V ~ 60 Hz	14.1	R290	32 ~ 50°F
ACD -73 F82	115 V ~ 60 Hz	R290	8,1 A	14~ - 11 °F

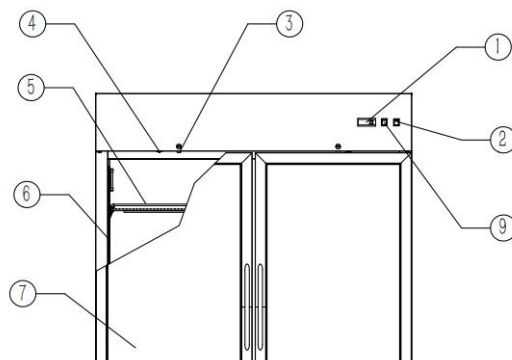
1. Schaumtürtyp



< Bild nur als Referenz >

1	Thermostat	5	Regal
2	Netzschalter	6	Regalträgerschiene
3	Sperren	7	Tür
4	Licht- und Lüfterschalter	8	Caster

2. Glastürstil



1	Thermostat	6	Regalträgerschiene
2	Netzschalter	7	Tür
3	Sperren	8	Caster
4	Lüfterschalter	9	Licht Schalten
5	Regal		

INSTALLATIONS

1. Bereiten Sie zwei Standorte für Ihren neuen Kühlschrank vor: einen für den normalen Betrieb und einen für die Ersteinrichtung und regelmäßige Wartung. Beide Standorte sollten eben und stabil sein und das Gewicht des Geräts bei voller Beladung problemlos tragen können. Beide Standorte sollten ausreichend Platz für die Belüftung des Geräts bieten und über einen gut geerdeten Stromkreis verfügen, der nur vom Gerät genutzt werden kann.

2. Öffnen und entpacken Sie das Gerät. Halten Sie Kinder und Haustiere vom Gerät fern.

Verpackungsmaterialien.

3. Öffnen Sie die Türen zu dem Ort, an dem der Kühlschrank stehen soll platziert. Warten Sie 12 Stunden am ursprünglichen Standort, um die Kühlschrank und um dem Kühlmittel Zeit zu geben, sich vollständig abzusetzen.

4. Ihr Gerät wurde vor Verlassen des Werks gereinigt und geprüft. Überprüfen Sie es dennoch vor Gebrauch und reinigen Sie alle während des Transports verschmutzten Teile. Wenn Sie lose verschlossene Gegenstände im Kühlschrank aufbewahren, reinigen und desinfizieren Sie vorsichtshalber alle Oberflächen.
5. Lösen Sie die verstellbaren Räder und rollen Sie den Kühlschrank an seinen gewohnten Platz. Bewegen Sie den Kühlschrank mit zwei oder mehr Personen . Vermeiden Sie es, ihn mehr als 45° zu neigen. während Sie gehen. Sobald es an seinem Platz ist, arretieren Sie die Räder wieder. Überprüfen Sie, ob Die Regale dort sind, wo Sie sie brauchen, und dass sie fest unterstützt.
6. Schließen Sie das Netzkabel an und nehmen Sie die erforderlichen Anpassungen vor.
Standard-Kühleinstellungen des Kühlschranks. Für beste Ergebnisse lassen Sie die Maschine 1 Stunde laufen lassen, bevor beginnen, es mit Gegenständen zu füllen.

OPERATION INSTRUCTION



Schlüssel	Funktion	Schaltflächenaktion
	Die Echtzeit-Anzeigeschnittstelle wird kontinuierlich gedrückt, um den Parameter einzugeben Einstellungsstatus	Drücken der Tasten für 3s

	Anzeigen und Ändern der Schranktemperatureinstellung	Drücken Sie die Antwort
	Umschalten zwischen Menü und Parameter	Drücken Sie die Antwort
	Die Echtzeit-Anzeigeschnittstelle wird gedrückt, um den Temperaturwert von anzuzeigen der Verdampfersensor	Drücken Sie die Antwort
	Drücken Sie die Parametereinstellungsschnittstelle, um zu beenden den Parametereinstellungszustand	Drücken Sie die Antwort
	Die Echtzeit-Anzeigeschnittstelle wechselt kontinuierlich zwischen Kühlung, Abtauen/Abtauverzögerung und Abtautropfen für 3 Sekunden	Drücken der Tasten für 3s
	Drücken Sie die Parametereinstellungsschnittstelle, um Passen Sie das Menü und die Parameter an	Drücken Sie die Antwort
	Live-Anzeige-Schnittstelle gedrückt, um Lichter ein-/auszuschalten (nur gültig für Modelle mit Lichtsteuerung)	Drücken Sie die Antwort
	Drücken Sie die Parametereinstellungsschnittstelle, um das Menü und die Parameter	Drücken Sie die Antwort

	anzupassen	
	Die Echtzeit-Anzeigeschnittstelle wird gedrückt, um Ein-/Ausschalten des Antibeschlagausgangs	Drücken Sie die Antwort
 + 	Controller ein/aus	Kombinieren Sie die Tasten und drücken Sie 3S kontinuierlich
 + 	Sehen Sie sich die Schnittstelle an und halten Sie 3 Sekunden lang gedrückt, um in die Wartungsphase zu gelangen. Modus	Kombinieren Sie die Tasten und drücken Sie 3S kontinuierlich
 + 	Zwangsstart der Kühlung	Kombinieren Sie die Tasten und drücken Sie 3S kontinuierlich

Lichter	Symbole	Status	Bedeutung
Einstellung		AN	Parametereinstellung
		AUS	Status der Temperaturmessung und -regelung
Kühlung		AN	Kältetechnik
		AUS	Kühlstopp
		BLITZ	Kühlzeitverzögerung

Auftauen		AN	Abtauarbeiten
		AUS	Abtaustopp
		BLITZ	Abtautropfen
Lüfter		AN	Fanarbeit
		AUS	Lüfterstopp
Türschalter		AN	Schranktür offen
		AUS	Schranktür schließen
Antibesschlag	AUX	AN	Antibesschlag ist eingeschaltet
		AUS	Antibesschlagfunktion ist ausgeschaltet

Anzeigen und Ändern des Schranktemperatursollwerts

a. Drücken Sie im Status „Temperaturmessung und -regelung“ die Taste und lassen Sie sie wieder los.

Die Set-Anzeige leuchtet auf und das Bedienfeld zeigt den Schrank an Temperatursollwert. Benutzer können den Schranktemperatursollwert anzeigen und ändern.

b. Drücken Sie die Taste oder lassen Sie den Controller 30 Sekunden lang inaktiv. Der Controller

wird der Status zum Anzeigen/Ändern der Schranktemperatur mit der aktuellen

Temperatursollwert automatisch gespeichert.

CLEANING AND MAINTENANCE

1. Reinigen Sie die Innen- und Außenseite

- Bitte verwenden Sie ein weiches Tuch und einem sanften, nicht scheuernden Reinigungsmittel. Mit einem sauberen, weichen Tuch

trocknen .

- Verwenden Sie keine ätzenden Reinigungsmittel.

2. Kondensatorspule

- Bitte überprüfen Sie die Kondensatorspule einmal im Monat und reinigen Sie sie, wenn sie verschmutzt aussieht. Eine verschmutzte Kondensatorspule beeinträchtigt die Kühlleistung .

- Die Stromversorgung des Geräts sollte vor der Reinigung ausgeschaltet werden

- Entfernen Sie Staubablagerungen vorsichtig mit einer Bürste. Bürsten Sie vertikal in Richtung der Lamellen. Bürsten Sie nicht horizontal, da dies zu Schäden an den Lamellen führen kann . Auswirkungen auf die Kühlleistung haben .

3. Türdichtung

- Reinigen Sie die Türdichtung regelmäßig. Dadurch wird eine dichte Abdichtung zwischen Tür und Schrank gewährleistet.

4. Prüfen

- Stellen Sie nach Abschluss des Reinigungsvorgangs sicher, dass alle entfernten Teile ordnungsgemäß wieder installiert wurden und das Gerät sicher verwendet werden kann .

TROUBLE SHOOTING

Problem	Grund	Lösung
Keine Kühlung	• Netzstecker ist locker • Nicht dedizierte Steckdose • Der Netzschalter ist ausgeschaltet • Gerät taut ab	• Sicherstellen , dass der Stecker fest sitzt • Verwenden Sie eine dedizierte Steckdose • Schalten Sie den Schalter ein • Warten Sie auf das Ende des Abtauzyklus

Langsames Abkühlen	• Es werden zu viele Produkte gelagert • Luftzirkulation blockiert • Direkte Sonneneinstrahlung, in der Nähe einer Wärmequelle • Verschmutzter Kondensator • Türen werden zu oft geöffnet • Controller nicht richtig eingestellt • Warme Speisen in der Einheit	• Verringern Sie die gespeicherte Menge • Reposition auf dem gelagerten Produkt • Wählen Sie einen geeigneteren Standort • Kondensator reinigen (Netzteil aus) • Öffnen Sie die Türen weniger oft • Ändern Sie die Einstellung (Anrufdienst) • Nehmen Sie das heiße Essen heraus, bis es abgekühlt ist.
Laut	• Die Oberfläche ist nicht stabil oder eben • Das Gerät ist nicht waagrecht	• Stellen Sie das Gerät auf eine stabile und ebene Fläche • Stellen Sie die Räder/Beine so ein, dass sie stabil und waagrecht sind

Prompt Code	Code Erläuterung
E1	Ausfall des Schranktemperatursensors
E2	Verdampfersensorfehler
E3	Kondensatorsensorfehler
rH	Alarm für hohe Schranktemperatur

rL	Alarm bei niedriger Schranktemperatur
Ch	Alarm bei hoher Kondensatortemperatur
dEF	Auftauen
aus	Der Controller drückt die Einschalttaste, um den Anzeigegecode auszuschalten

Hersteller: Shanghaimuxinmuyeyouxiangongsi

Adresse: Shuangchenglu 803nong11hao1602A-1609shi, baoshanqu, Shanghai 200000 CN.

Importiert nach AUS: SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA STREETEASTWOOD NSW 2122 Australien

Importiert in die USA: Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim Place, Rancho Cucamonga, CA 91730

UK	REP	YH CONSULTING LIMITED. C/O YH Consulting Limited Office 147, Centurion House, London Road, Staines-upon-Thames, Surrey, TW18 4AX
-----------	------------	--

EC	REP	E-CrossStu GmbH Mainzer Landstr.69, 60329 Frankfurt am Main.
-----------	------------	--

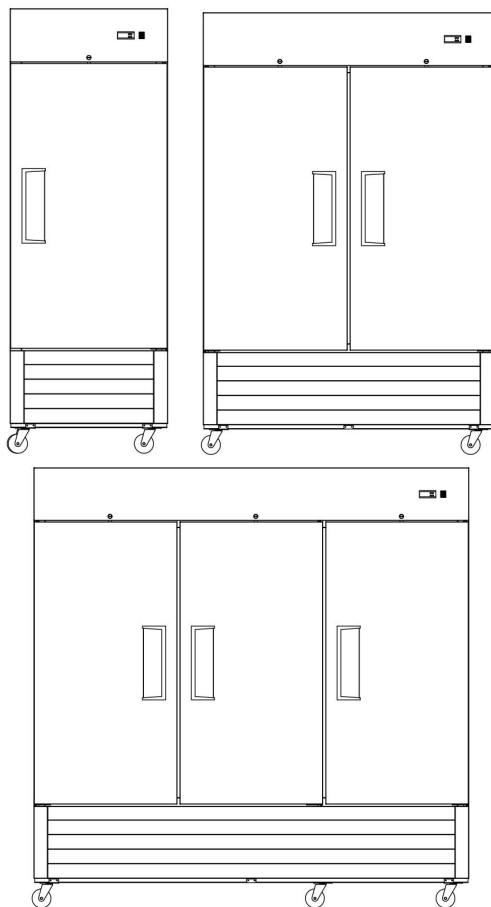




Affordable. Reliable. Home Improvement.

FRIGORIFERO COMMERCIALE

**MODELLO: ACC-23F82 ACD-23F82 ACC-47F82 ACD-47F82
ACC-73F82 ACD-73F82 ACC-23B82 ACC-47B82**



< Immagine solo per riferimento >

Queste sono le istruzioni originali, si prega di leggere attentamente tutte le istruzioni del manuale prima dell'uso. VEVOR si riserva la piena interpretazione del proprio manuale utente. L'aspetto del prodotto dipenderà dal prodotto ricevuto. Vi preghiamo di scusarci se non vi informeremo più in caso di aggiornamenti tecnologici o software sul

nostro prodotto.

	Avvertenza: per ridurre il rischio di lesioni, l'utente deve leggere attentamente il manuale di istruzioni.
	Solo per uso interno

Safety Information

AVVERTIMENTO

- **Utilizzare questo dispositivo SOLO** per lo scopo previsto, ovvero la conservazione degli alimenti in ambienti chiusi e non pericolosi bevande sigillate. Gli operatori devono leggere questo manuale attentamente prima dell'uso, conservarlo per il futuro riferimento e fornirgli il dispositivo se viene ceduto o venduto a terzi. In caso contrario quindi può portare a scosse elettriche, incendi, gravi danni alla proprietà o gravi lesioni personali infortunio
- **NON** permettere a bambini piccoli o persone con disabilità fisiche/mentali di utilizzare questo dispositivo senza supervisione. Assicurarsi che le ruote siano fissate prima dell'uso.
- **Utilizzare questo dispositivo SOLO** con alimentatori stabili, compatibili e dotati di messa a terra. Non sovraccaricare il circuito di questo dispositivo: utilizzare solo prolunghe o prese multiple in grado di gestire la piena corrente prevista. Inserire completamente la spina nella presa e rimuoverla afferrando la spina stessa, non tirare mai il cavo. Evitare di piegare o danneggiare il cavo di alimentazione e assicurarsi che non ostruisca alcun passaggio.

- **Installare questo dispositivo SOLO** su una superficie robusta in grado di sostenere il peso a pieno carico. Non posizionare mai oggetti pesanti sopra l'unità. Assicurarsi che tutti i ripiani siano fissati saldamente prima dell'uso. Non superare la capacità di peso dei ripiani. Non lanciare o far cadere oggetti pesanti sui ripiani, poiché la forza d'impatto potrebbe danneggiarli.

- Installare questo dispositivo **SOLO** in una posizione piana. Anche durante il trasporto, non inclinare più di 45".

- Utilizzare e conservare questo dispositivo **SOLO in luoghi asciutti e al chiuso, ben protetti**

dagli elementi e umidità eccessiva. Se utilizzato in un luogo molto umido è completamente inevitabile, installare un interruttore differenziale elettrico

(ELCB) sulla linea di questo dispositivo prima dell'uso.

- **NON** lasciare MAI che alcun componente elettronico si bagni. Se un componente dovesse bagnarsi accidentalmente, scollegare immediatamente il dispositivo dalla fonte di alimentazione. Non ricollegare l'alimentazione né posizionare oggetti contenenti liquidi stagnanti o altre sostanze conduttive vicino al dispositivo finché tutti i componenti non siano completamente asciutti.

AVVERTENZA: — Mantenere libere da ostruzioni tutte le aperture di ventilazione presenti nell'involucro dell'apparecchio o nella struttura di incasso.

ATTENZIONE: — Non utilizzare dispositivi meccanici o altri mezzi per accelerare il processo di sbrinamento, diversi da quelli raccomandati dal produttore.

ATTENZIONE: — Non danneggiare il circuito refrigerante.

ATTENZIONE: — Non utilizzare apparecchi elettrici all'interno degli scomparti per la conservazione degli alimenti dell'elettrodomestico, a meno che non siano del tipo raccomandato dal produttore.

Si prega di rispettare le normative locali relative allo smaltimento dell'apparecchio per quanto riguarda il refrigerante infiammabile e il gas

esplosivo. Prima di rottamare l'apparecchio, rimuovere gli sportelli per evitare che i bambini vi rimangano intrappolati .

I componenti devono essere sostituiti con componenti simili e la manutenzione deve essere effettuata da personale di assistenza autorizzato dalla fabbrica, in modo da ridurre al minimo il rischio di possibile accensione dovuta a componenti non corretti o a manutenzione impropria.

Le istruzioni di installazione per gli apparecchi che utilizzano un refrigerante infiammabile devono indicare che l'apparecchio deve essere installato in conformità allo standard di sicurezza per i sistemi di refrigerazione, ANSI/ASHRAE 15.

PERICOLO – Rischio di incendio o esplosione. Refrigerante infiammabile utilizzato. Non utilizzare dispositivi meccanici per sbrinare il frigorifero. Non forare i tubi del refrigerante.

PERICOLO – Rischio di incendio o esplosione. Refrigerante infiammabile utilizzato. Riparare solo da personale di assistenza qualificato. Non forare i tubi del refrigerante.

ATTENZIONE – Rischio di incendio o esplosione. Refrigerante infiammabile utilizzato. Consultare il Manuale di riparazione/Guida del proprietario prima di tentare di installare o riparare questo prodotto. È necessario seguire tutte le precauzioni di sicurezza.

ATTENZIONE – Rischio di incendio o esplosione. Smaltire correttamente in conformità con le normative federali o locali. Refrigerante infiammabile utilizzato.

ATTENZIONE – Rischio di incendio o esplosione dovuto alla foratura del tubo del refrigerante; seguire attentamente le istruzioni per la manipolazione. Refrigerante infiammabile utilizzato.

ATTENZIONE – Non utilizzare mezzi per accelerare il processo di sbrinamento o per pulire, diversi da quelli indicati raccomandato dal produttore. L'apparecchio deve essere conservato in un locale privo di fonti di accensione in funzione continua (ad esempio: fiamme libere, un apparecchio a gas in funzione o un riscaldatore elettrico in funzione). Non

perforare né bruciare. Tenere presente che i refrigeranti potrebbero non contenere odori.

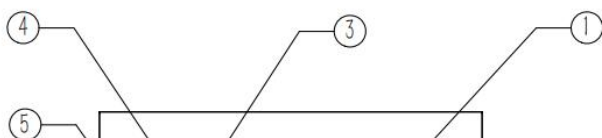


Attenzione: rischio di incendio/infiammabile

INSTRUCTIONS

Modello	tensione nominale	corrente nominale	Refrigerante	Intervallo di temperatura
ACC-23F82	115 V ~ 60 Hz	1.7A	R290	32 ~ 50°F
ACC-23B82	115 V ~ 60 Hz	1.7A	R290	32 ~ 50°F
ACD-23F82	115 V ~ 60 Hz	4.4A	R290	14~ - 11 °F
ACC-47F82	115 V ~ 60 Hz	1.9A	R290	32 ~ 50°F
ACC-47B82	115 V ~ 60 Hz	1.9A	R290	32 ~ 50°F
ACD-47F82	115 V ~ 60 Hz	5.9A	R290	14~ - 11 °F
ACC-73F82	115 V ~ 60 Hz	14.1	R290	32 ~ 50°F
ACD -73 F82	115 V ~ 60 Hz	R290	8.1 A	14~ - 11 °F

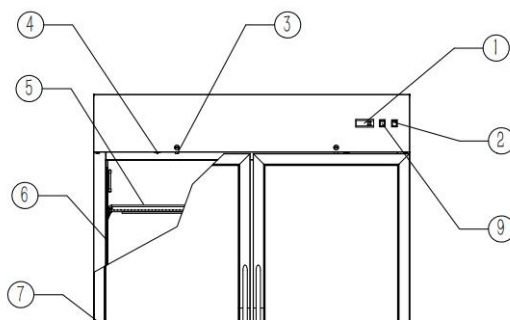
1. Tipo di porta in schiuma



< Immagine solo per riferimento >

1	Termostato	5	Mensola
2	Interruttore di alimentazione	6	Binario di supporto per mensole
3	Serratura	7	Porta
4	Interruttore luce e ventola	8	Lanciatore

2.Stile della porta in vetro



1	Termostato	6	Binario di supporto per mensole
2	Interruttore di alimentazione	7	Porta
3	Serratura	8	Lanciatore
4	Interruttore della ventola	9	Leggero Interruttore
5	Mensola		

INSTALLATIONS

1. Predisporre due posizioni per il nuovo frigorifero, una per la manutenzione ordinaria e l'altra per l'installazione iniziale e la manutenzione periodica. Entrambe le posizioni devono essere livellate e stabili, in grado di sostenere facilmente il peso del dispositivo a pieno carico. Entrambe devono avere lo spazio necessario per la ventilazione del dispositivo e un circuito con messa a terra efficiente che possa essere utilizzato solo dal dispositivo.
2. Aprire e disimballare il dispositivo. Tenere bambini e animali domestici lontani dal dispositivo.
materiali di imballaggio.
3. Aprire le porte del luogo in cui verrà installato il frigorifero

posizionato. Lasciare 12 ore nella posizione iniziale per ventilare completamente il frigorifero e per dare il tempo al refrigerante di depositarsi completamente.

4. Il dispositivo è stato pulito e controllato prima di lasciare la fabbrica, ma è consigliabile controllarlo prima dell'uso e pulire eventuali residui di sporco durante la spedizione. Se si conservano articoli non sigillati correttamente in frigorifero, pulire e disinfettare tutte le superfici per eccesso di precauzione.

5. Sbloccare le ruote regolabili e spostare il frigorifero nella sua posizione abituale. Utilizzare 2 o più persone per spostare il frigorifero . Evitare di inclinarlo di oltre 45°.

mentre procedi. Una volta in posizione, blocca nuovamente le ruote. Controlla che IL

gli scaffali siano dove ti serviranno e che siano saldamente supportato.

6. Collegare il cavo di alimentazione ed effettuare tutte le regolazioni necessarie

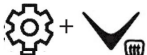
impostazioni di raffreddamento predefinite del frigorifero. Per risultati ottimali, lasciare che la macchina

correre per 1 ora prima cominciando a riempirlo di oggetti.

OPERATION INSTRUCTION		
		
Chiavi	Funzione	Azione del pulsante



	L'interfaccia di visualizzazione in tempo reale viene premuta continuamente per immettere il parametro impostazione dello stato	Premendo i tasti per 3 secondi
	Visualizzare e modificare l'impostazione della temperatura dell'armadio	Premi la risposta
	Passare dal menu al parametro	Premi la risposta
	L'interfaccia di visualizzazione in tempo reale viene premuta per visualizzare il valore della temperatura di il sensore dell'evaporatore	Premi la risposta
	Premere l'interfaccia di impostazione dei parametri per uscire lo stato di impostazione dei parametri	Premi la risposta
	L'interfaccia di visualizzazione in tempo reale passa continuamente tra refrigerazione, sbrinamento/ritardo sbrinamento e gocciolamento sbrinamento per 3 secondi	Premendo i tasti per 3 secondi
	Premere l'interfaccia di impostazione dei parametri per regolare il menu e i parametri	Premi la risposta

	Interfaccia di visualizzazione live premuta per accendere/spegnere le luci (valido solo per modelli con controllo della luce)	Premi la risposta
	Premere l'interfaccia di impostazione dei parametri per regolare il menu e i parametri	Premi la risposta
	L'interfaccia di visualizzazione in tempo reale viene premuta per attiva/disattiva l'uscita di disappannamento	Premi la risposta
	Controllore acceso/spento	Combina i tasti e premi 3S continuamente
	Visualizza l'interfaccia e tieni premuta 3S per accedere alla manutenzione modalità	Combina i tasti e premi 3S continuamente
	Avviamento forzato della refrigerazione	Combina i tasti e premi 3S continuamente

Luci	Simboli	Stato	Senso
Collocamento		SU	Impostazione dei parametri
		SPENTO	Stato della misurazione e del controllo della temperatura
Refrigerazione		SU	lavori di refrigerazione

		SPENTO	Arresto della refrigerazione
		FLASH	Ritardo del tempo di refrigerazione
Scongelare		SU	Lavoro di sbrinamento
		SPENTO	Arresto dello sbrinamento
		FLASH	Sbrinamento a goccia
Fan		SU	Lavoro di fan
		SPENTO	Arresto del ventilatore
Interruttore della porta		SU	Porta dell'armadio aperta
		SPENTO	Chiusura della porta dell'armadio
Disappannamento	AUSILIARI	SU	La disappannazione è attiva
		SPENTO	La disappannamento è disattivata

Visualizza e modifica il punto di regolazione della temperatura dell'armadio

a. In stato di misurazione e controllo della temperatura, premere e rilasciare il tasto, il

l'indicatore di impostazione si accenderà e il pannello visualizzerà il cabinet

set-point della temperatura. Gli utenti possono visualizzare e modificare il set-point della temperatura dell'armadio.

b. Premere il tasto o tenere il controller inattivo per 30 secondi, il controller uscirà dallo stato di visualizzazione/modifica della temperatura dell'armadio con la corrente

il set-point della temperatura viene salvato automaticamente.

CLEANING AND MAINTENANCE

1. Pulisci l' interno e l' esterno

- Si prega di utilizzare un software panno e un detergente delicato non abrasivo. Asciugare con un panno pulito e morbido .
- Non utilizzare detergenti corrosivi.

2. Serpentina del condensatore

- Controllare la serpentina del condensatore una volta al mese e pulirla se appare sporca. Una serpentina del condensatore sporca comprometterà le prestazioni del frigorifero .
- Prima di pulire l'unità, spegnerla.
- Utilizzare delicatamente una spazzola per pulire la polvere accumulata. Spazzolare verticalmente nella direzione delle alette. Non spazzolare orizzontalmente poiché potrebbero verificarsi danni alle alette, con conseguenze negative . che influiscono sulle prestazioni della refrigerazione .

3. Guarnizione della porta

- Pulire regolarmente la guarnizione della porta. Ciò contribuisce a garantire una tenuta stagna tra la porta e il mobile.

4. Controllo

- Dopo aver completato il processo di pulizia, assicurarsi di controllare che tutte le parti rimosse siano state reinstallate correttamente e che l'unità sia sicura da utilizzare .

TROUBLE SHOOTING

Problem a	Motivo	Soluzione
Nessuna refrigera zione	• La spina di alimentazione è allentata • Presa non dedicata • L'interruttore di	• Assicurarsi che la spina sia ben inserita • Utilizzare una presa dedicata • Accendere l'interruttore

	alimentazione è spento • L'unità si sta sbrinando	• Attendere la fine del ciclo di sbrinamento
Raffreddamento lento	• Troppo prodotto immagazzinato • Circolazione dell'aria bloccata • Luce solare diretta, vicino a fonti di calore • Condensatore sporco • Porte aperte troppo spesso • Il controller non è impostato correttamente • Cibo caldo nell'unità	• Diminuire la quantità immagazzinata • Riposizionamento del prodotto immagazzinato • Scegli una posizione più adatta • Pulire il condensatore (unità di alimentazione spenta) • Aprire le porte meno spesso • Modificare l' impostazione (Servizio di chiamata) • Rimuovere il cibo caldo fino a quando non si è raffreddato.
Rumoroso	• La superficie non è stabile o piana • L'unità non è a livello	• Trasferirsi su una superficie stabile e piana • Regolare le ruote/gambe fino a quando non sono stabili e livellate

Richiesta codice	Codice spiegazione
E1	Guasto del sensore di temperatura dell'armadio
E2	Guasto del sensore dell'evaporatore
E3	Guasto del sensore del condensatore
rh	Allarme alta temperatura dell'armadio

rL	Allarme bassa temperatura dell'armadio
Cap	Allarme alta temperatura del condensatore
dEF	Sbrinamento
spento	Il controller preme il tasto di accensione per spegnere il codice di visualizzazione

Produttore: Shanghaimuxinmuyeyouxiangongsi

Indirizzo: Shuangchenglu 803nong11hao1602A-1609shi, baoshanqu, Shanghai 200000 CN.

Importato in AUS: SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA STREETEASTWOOD
Nuovo Galles del Sud 2122 Australia

Importato negli USA: Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim
Luogo, Rancho Cucamonga, CA 91730

UK	REP	YH CONSULTING LIMITED. C/O YH Consulting Limited Office 147, Centurion House, London Road, Staines-upon-Thames, Surrey, TW18 4AX
-----------	------------	--

EC	REP	E-CrossStu GmbH Mainzer Landstr.69, 60329 Frankfurt am Main.
-----------	------------	--

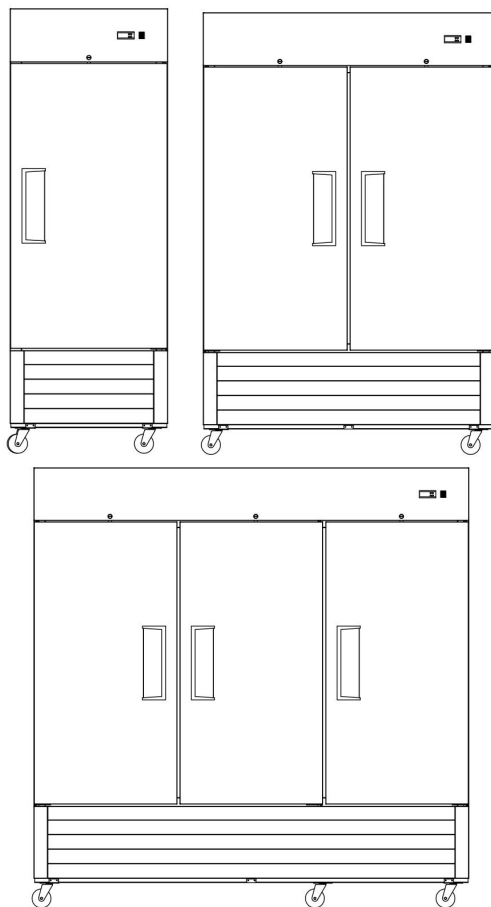




Affordable. Reliable. Home Improvement.

REFRIGERADOR COMERCIAL

**MODELO: ACC-23F82 ACD-23F82 ACC-47F82 ACD-47F82
ACC-73F82 ACD-73F82 ACC-23B82 ACC-47B82**



< Imagen solo como referencia >

Estas son las instrucciones originales; lea atentamente todas las instrucciones del manual antes de utilizarlo. VEVOR se reserva el derecho de interpretar este manual de usuario. La apariencia del producto dependerá del producto que haya recibido. Le rogamos que nos disculpe si no le informamos de nuevo si hay actualizaciones

tecnológicas o de software en nuestro producto.

	Advertencia: Para reducir el riesgo de lesiones, el usuario debe leer atentamente el manual de instrucciones.
	Solo para uso en interiores

Safety Information

ADVERTENCIA

- **Utilice este dispositivo SOLO** para el propósito previsto, almacenamiento de alimentos en interiores. y no peligrosos Bebidas selladas. Los operadores deben leer este manual. Con cuidado antes de usar, guárdelo para futuras consultas. referencia y proporcionarla con la dispositivo si se entrega o se vende a un tercero. El incumplimiento de lo anterior Así puede conducir a descargas eléctricas, incendios, daños materiales graves o lesiones personales graves . lesión
- NO permita que** niños pequeños ni personas con discapacidades físicas o mentales operen este dispositivo sin supervisión. Asegúrese de que las ruedas estén bien sujetas antes de usarlo.
- SOLO** con fuentes de alimentación estables, compatibles y con buena conexión a tierra. No sobrecargue el circuito de este dispositivo: utilícelo únicamente con alargadores o regletas que admitan la corriente máxima prevista. Inserte el enchufe completamente en la toma y retírelo sujetándolo por el enchufe; nunca tire del cable.
- Evite** doblar o dañar el cable de alimentación y asegúrese de que no obstruya el paso.
- **Instale este dispositivo SOLO** sobre una superficie resistente capaz de soportar su peso con toda su carga. Nunca coloque objetos pesados sobre

la unidad. Asegúrese de que todos los estantes estén bien sujetos antes de usarlo. No exceda la capacidad de peso de los estantes. No arroje ni deje caer objetos pesados sobre los estantes, ya que la fuerza del impacto puede causar daños.

- Instale este dispositivo **SOLO** en un lugar nivelado. Incluso durante el transporte, no inclinación más de 45".

- **Utilice y guarde este dispositivo ÚNICAMENTE** en lugares interiores secos y bien protegidos.

de los elementos y humedad excesiva. Si se utiliza en un lugar muy húmedo

es completamente inevitable, Instalar un disyuntor de fuga eléctrica (ELCB) en la línea de este dispositivo antes de usarlo.

NUNCA permita que ningún componente electrónico se moje. Si algún componente se moja accidentalmente, desconecte inmediatamente el dispositivo de la fuente de alimentación. No vuelva a conectar la alimentación ni coloque objetos que contengan líquidos estancados u otras sustancias conductoras cerca del dispositivo hasta que todos los componentes estén completamente secos.

ADVERTENCIA: — Mantenga libres de obstrucciones todas las aberturas de ventilación en el gabinete del aparato o en la estructura donde será empotrado.

ADVERTENCIA: — No utilice dispositivos mecánicos ni otros medios para acelerar el proceso de descongelación, distintos de los recomendados por el fabricante.

ADVERTENCIA: — No dañe el circuito refrigerante.

ADVERTENCIA: — No utilice aparatos eléctricos dentro de los compartimentos de almacenamiento de alimentos del aparato, a menos que sean del tipo recomendado por el fabricante.

Cumpla con las normativas locales sobre la eliminación del refrigerante inflamable y el gas de soplado del aparato. Antes de desecharlo, retire las puertas para evitar que los niños queden atrapados .

Los componentes deberán ser reemplazados por componentes similares y el mantenimiento deberá ser realizado por personal de servicio autorizado de fábrica, a fin de minimizar el riesgo de posible ignición debido a piezas incorrectas o servicio inadecuado.

Las instrucciones de instalación para electrodomésticos que utilizan un refrigerante inflamable deben indicar que el electrodoméstico debe instalarse de acuerdo con la Norma de seguridad para sistemas de refrigeración, ANSI/ASHRAE 15.

PELIGRO – Riesgo de incendio o explosión. Se utiliza refrigerante inflamable. No utilice dispositivos mecánicos para descongelar el refrigerador. No perforo las tuberías del refrigerante.

PELIGRO – Riesgo de incendio o explosión. Se utiliza refrigerante inflamable. Reparaciones únicamente por personal de servicio capacitado. No perforo las tuberías del refrigerante.

PRECAUCIÓN : Riesgo de incendio o explosión. Se utiliza refrigerante inflamable. Consulte el Manual de Reparación/Guía del Usuario antes de instalar o realizar tareas de mantenimiento en este producto. Se deben seguir todas las precauciones de seguridad.

PRECAUCIÓN : Riesgo de incendio o explosión. Deséchelo adecuadamente de acuerdo con las regulaciones federales o locales. Se utiliza refrigerante inflamable.

PRECAUCIÓN : Riesgo de incendio o explosión debido a la perforación de la tubería de refrigerante. Siga atentamente las instrucciones de manipulación. Se utiliza refrigerante inflamable.

ADVERTENCIA – No utilice medios para acelerar el proceso de descongelación o para limpiar, distintos de los Recomendado por el fabricante. El aparato debe almacenarse en una habitación sin fuentes de ignición en funcionamiento continuo (por ejemplo, llamas abiertas, aparatos de gas en funcionamiento o calentadores eléctricos en funcionamiento). No perforar ni quemar. Tenga en cuenta que los refrigerantes pueden no tener olor.

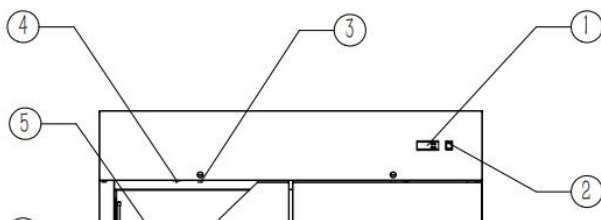


Advertencia: Riesgo de incendio/inflamable

INSTRUCTIONS

Modelo	tensión nominal	Corriente nominal	Refrigerante	Rango de temperatura
ACC-23F82	115 V ~ 60 Hz	1.7A	R290	32 ~ 50 °F
ACC-23B82	115 V ~ 60 Hz	1.7A	R290	32 ~ 50 °F
ACD-23F82	115 V ~ 60 Hz	4.4A	R290	14~ - 11 °F
ACC-47F82	115 V ~ 60 Hz	1.9A	R290	32 ~ 50 °F
ACC-47B82	115 V ~ 60 Hz	1.9A	R290	32 ~ 50 °F
ACD-47F82	115 V ~ 60 Hz	5.9A	R290	14~ - 11 °F
ACC-73F82	115 V ~ 60 Hz	14.1	R290	32 ~ 50 °F
ACD -73 F82	115 V ~ 60 Hz	R290	8.1 A	14~ - 11 °F

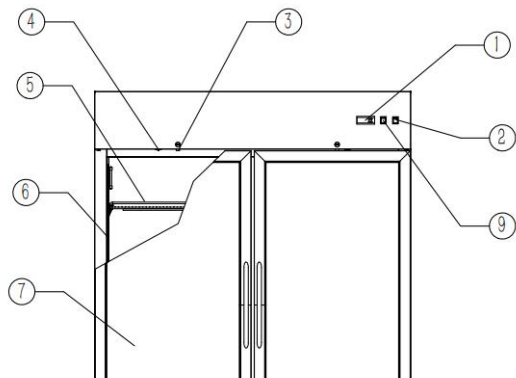
1. Tipo de puerta de espuma



< Imagen solo como referencia >

1	Termostato	5	Estante
2	Interruptor de encendido	6	Riel de soporte para estantes
3	Cerrar	7	Puerta
4	Interruptor de luz y ventilador	8	Castor

2. Estilo de puerta de vidrio



1	Termostato	6	Riel de soporte para estantes
2	Interruptor de encendido	7	Puerta
3	Cerrar	8	Castor
4	Interruptor del ventilador	9	Luz Cambiar
5	Estante		

INSTALLATIONS

1. Prepare dos ubicaciones para su nuevo refrigerador: una para el mantenimiento habitual y otra para la configuración inicial y el mantenimiento periódico. Ambas deben ser niveladas y firmes, capaces de soportar fácilmente el peso total del aparato. Ambas deben tener el espacio libre necesario para la ventilación del aparato y un circuito con buena conexión a tierra que pueda ser utilizado por el aparato solo.
2. Abra y desembale el dispositivo. Mantenga a los niños y mascotas alejados del mismo.
materiales de embalaje.
3. Abra las puertas del lugar donde estará el refrigerador.
colocado. Deje 12 horas en la ubicación inicial para ventilar completamente el
refrigerador y dar tiempo para que el refrigerante se asiente por completo.

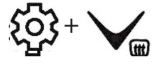
4. Su dispositivo fue limpiado y revisado antes de salir de fábrica, pero revíselo antes de usarlo y limpie cualquier suciedad que se haya ensuciado durante el envío. Si va a guardar artículos mal sellados en el refrigerador, limpie y desinfecte todas las superficies como medida de precaución.
5. Desbloquee las ruedas ajustables y lleve el refrigerador a su ubicación habitual. Se requieren 2 o más personas para moverlo . Evite inclinarlo más de 45°.
- a medida que avanza. Una vez que esté en su lugar, vuelva a bloquear las ruedas. Compruebe que el
- Los estantes están donde los necesitarás y firmemente colocados.
- apoyado.
6. Conecte el cable de alimentación y realice los ajustes necesarios.
- Ajustes de enfriamiento predeterminados del refrigerador. Para obtener mejores resultados, deje que la máquina
- correr durante 1 hora antes Empezando a llenarlo de artículos.

OPERATION INSTRUCTION



Llaves	Función	Acción del botón
	La interfaz de visualización en tiempo real se presiona continuamente para ingresar el parámetro estado de configuración	Presionando las teclas durante 3 segundos

	Ver y modificar la configuración de temperatura del gabinete	Presione la respuesta
	Cambiar entre menú y parámetro	Presione la respuesta
	Se presiona la interfaz de visualización en tiempo real para ver el valor de temperatura de el sensor del evaporador	Presione la respuesta
	Presione la interfaz de configuración de parámetros para salir el estado de configuración de parámetros	Presione la respuesta
	La interfaz de visualización en tiempo real cambia continuamente entre refrigeración, descongelación/retraso de descongelación y goteo de descongelación. 3 segundos	Presionando las teclas durante 3 segundos
	Presione la interfaz de configuración de parámetros para ajustar el menú y los parámetros	Presione la respuesta
	Interfaz de visualización en vivo presionada para encender/apagar las luces (solo válida para modelos con control de luz)	Presione la respuesta
	Presione la interfaz de configuración de parámetros para ajustar el menú y los parámetros.	Presione la respuesta

	La interfaz de visualización en tiempo real se presiona para Activar/desactivar la salida de desempañado	Presione la respuesta
	Controlador encendido/apagado	Combina las teclas y presiona 3S continuamente
	Vea la interfaz y mantenga presionado 3S para ingresar al mantenimiento modo	Combina las teclas y presiona 3S continuamente
	Refrigeración de arranque forzado	Combina las teclas y presiona 3S continuamente

Luces	Símbolos	Estado	Significado
Configuración		EN	Ajuste de parámetros
		APAGADO	Estado de la medición y control de la temperatura
Refrigeración		EN	Trabajos de refrigeración
		APAGADO	Parada de refrigeración
		DESTELLO	Retardo del tiempo de refrigeración
Descongelar		EN	Trabajo de descongelación
		APAGADO	Parada de descongelación
		DESTELLO	Descongelación por goteo

Admirador		EN	Trabajo de abanico
		APAGADO	Parada del ventilador
Interruptor de puerta		EN	Puerta del armario abierta
		APAGADO	Cerrar la puerta del armario
Desempañamiento	Auxiliar	EN	El desempañado está activado
		APAGADO	El desempañado está desactivado

Ver y modificar el punto de ajuste de la temperatura del gabinete

a. En el estado de medición y control de temperatura, presione y suelte la tecla.

El indicador de configuración se iluminará y el panel mostrará el gabinete. Punto de ajuste de temperatura. Los usuarios pueden ver y modificar el punto de ajuste de temperatura del gabinete.

b. Presione la tecla o mantenga el controlador inactivo durante 30 segundos, el controlador

Saldrá del estado de visualización/modificación de la temperatura del gabinete con la temperatura actual.

El punto de ajuste de temperatura se guarda automáticamente.

CLEANING AND MAINTENANCE

1. Limpiar el interior y el exterior .

- Por favor, utilice un paño suave. Paño y un producto de limpieza suave no abrasivo. Seque con un paño limpio y suave .
- No utilice ningún agente de limpieza corrosivo.

2 . Serpentin del condensador

Revise el serpentín del condensador una vez al mes y límpielo si está

sucio. Un serpentín sucio afectará el rendimiento de refrigeración .

- La alimentación de la unidad debe apagarse antes de limpiarla.
- Utilice un cepillo con cuidado para limpiar el polvo acumulado. Cepille verticalmente en la dirección de las aletas. No cepille horizontalmente, ya que podría dañar las aletas, lo que podría tener consecuencias negativas . afectando el rendimiento de la refrigeración .

3 . Junta de la puerta

Limpie la junta de la puerta con regularidad. Esto ayuda a asegurar un sellado hermético entre la puerta y el gabinete.

4 . Comprobar

- Después de completar el proceso de limpieza, asegúrese de que todas las piezas retiradas se hayan reinstalado correctamente y que la unidad sea segura para su uso .

TROUBLE SHOOTING

Problem a	Razón	Solución
Sin refrigera ción	• El enchufe de alimentación está suelto • Salida no dedicada • El interruptor de encendido está apagado • La unidad se está descongelando	• Asegúrese de que el enchufe esté bien colocado . • Utilice una toma de corriente dedicada • Encienda el interruptor • Espere a que finalice el ciclo de descongelación
Enfriami ento lento	• Demasiado producto almacenado • Circulación de aire bloqueada • Luz solar directa, cerca de una fuente de calor. • Condensador sucio	• Disminuir la cantidad almacenada • Reposicionar el producto almacenado • Elija una ubicación más adecuada • Limpie el condensador (unidad

	• Las puertas se abren con demasiada frecuencia • El controlador no está configurado correctamente • Comida caliente en la unidad	de potencia apagada) • Abra las puertas con menos frecuencia • Cambiar la configuración (Llamar al servicio técnico) • Retire la comida caliente hasta que se enfríe.
Ruidoso	• La superficie no es estable ni plana. • La unidad no está nivelada	• Trasládese a una superficie estable y plana. • Ajuste las ruedas/patas hasta que estén estables y niveladas.

Inmediato código	Código explicación
E1	Falla del sensor de temperatura del gabinete
E2	Fallo del sensor del evaporador
E3	Falla del sensor del condensador
Rh	Alarma de alta temperatura del gabinete
rL	Alarma de baja temperatura del gabinete
Ch	Alarma de alta temperatura del condensador
def	Antihielo
apagado	El controlador presiona la tecla de encendido para apagar el código de pantalla

Fabricante: Shanghaimuxinmuyeyouxiangongsi
Dirección: Shuangchenglu 803nong11hao1602A-1609shi, baoshanqu, Shanghai 200000 CN.
Importado a AUS: SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA STREET EASTWOOD NSW 2122 Australia
Importado a EE. UU.: Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim Lugar, Rancho Cucamonga, CA 91730

UK	REP	YH CONSULTING LIMITED. C/O YH Consulting Limited Office 147, Centurion House, London Road, Staines-upon-Thames, Surrey, TW18 4AX
EC	REP	E-CrossStu GmbH Mainzer Landstr.69, 60329 Frankfurt am Main.





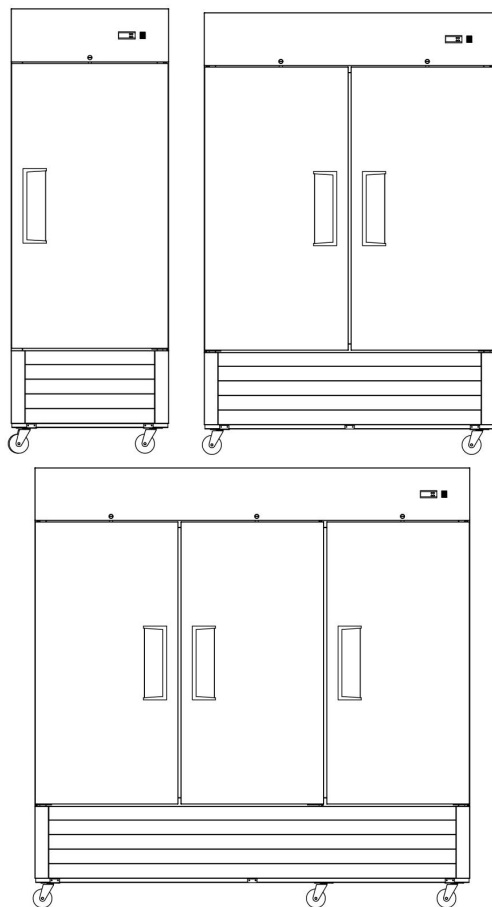


Affordable. Reliable. Home Improvement.

CHŁODZIARKA KOMERCYJNA

MODEL: ACC-23F82 ACD-23F82 ACC-47F82 ACD-47F82

ACC-73F82 ACD-73F82 ACC-23B82 ACC-47B82



< Zdjęcie tylko w celach poglądowych >

To jest oryginalna instrukcja obsługi. Przed użyciem prosimy o dokładne zapoznanie się z treścią instrukcji. Firma VEVOR zastrzega sobie prawo do jednoznacznej interpretacji niniejszej instrukcji obsługi. Wygląd produktu zależy od stanu, w jakim go otrzymali Państwo. Prosimy o wyrozumiałość, ale nie będziemy Państwa ponownie informować o

aktualizacjach technologicznych lub oprogramowania naszego produktu.



Ostrzeżenie: Aby zminimalizować ryzyko obrażeń, użytkownik powinien uważnie przeczytać instrukcję obsługi.



Tylko do użytku wewnątrz pomieszczeń

Safety Information



OSTRZEŻENIE

· **Używaj tego urządzenia WYŁĄCZNIE** zgodnie z jego przeznaczeniem, czyli do przechowywania żywności w pomieszczeniach zamkniętych i nieszkodliwe napoje w szczelnych opakowaniach. Operatorzy powinni przeczytać tę instrukcję przed użyciem dokładnie przetrzyj, zachowaj na przyszłość odniesienia i podaj je wraz z

urządzenia, jeśli zostanie ono przekazane lub sprzedane osobie trzeciej. Niedopełnienie tego obowiązku więc może prowadzić do porażenia prądem, pożaru, poważnych uszkodzeń mienia lub poważnych obrażeń ciała obrażenia

· **NIE WOLNO** pozwalać małym dzieciom ani osobom z niepełnosprawnością fizyczną/psychiczną obsługiwać tego urządzenia bez nadzoru. Przed użyciem należy upewnić się, że koła są zabezpieczone.

· **Używaj tego urządzenia WYŁĄCZNIE** ze stabilnymi, kompatybilnymi i dobrze uziemionymi zasilaczami. Nie przeciążaj obwodu tego urządzenia: używaj wyłącznie przedłużaczy lub listew zasilających, które są w stanie obsłużyć jego pełny, przewidywany prąd. Włóż wtyczkę do gniazdka i wyjmij ją, chwytając za samą wtyczkę – nigdy nie ciągnij za przewód. Unikaj zagniatania lub uszkodzania przewodu zasilającego i upewnij się, że nie blokuje on przejść.

- Urządzenie należy instalować **WYŁĄCZNIE na stabilnej powierzchni, która jest w stanie utrzymać jego ciężar w całości**. Nigdy nie kładź ciężkich przedmiotów na urządzeniu. Przed użyciem sprawdź, czy wszystkie półki są solidnie zamocowane. Nie przekraczaj dopuszczalnego ciężaru półek. Nie rzucaj ani nie upuszczaj ciężkich przedmiotów na półki, ponieważ siła uderzenia może je uszkodzić.
- Urządzenie **należy** instalować **WYŁĄCZNIE** w miejscu poziomym. Nawet podczas transportu nie należy przechylić o więcej niż 45".
- Używaj i przechowuj urządzenie **TYLKO w suchych, dobrze chronionych pomieszczeniach wewnętrznych** z elementów i nadmierną wilgotnością. W przypadku stosowania w bardzo wilgotnym miejscu jest całkowicie nieuniknione, instalując wyłącznik różnicowoprądowy (ELCB) na linii tego urządzenia przed użyciem.
- **NIGDY nie** dopuść do zamoczenia żadnego elementu elektronicznego. Jeśli którykolwiek element przypadkowo ulegnie zamoczeniu, natychmiast odłącz urządzenie od źródła zasilania. Nie podłączaj zasilania ani nie umieszczaj w pobliżu urządzenia przedmiotów zawierających stojącą ciecz lub inne substancje przewodzące, dopóki wszystkie elementy nie będą całkowicie suche.

OSTRZEŻENIE: — Utrzymuj drożność otworów wentylacyjnych w obudowie urządzenia lub w konstrukcji przeznaczonej do zabudowy.

OSTRZEŻENIE: — Nie należy używać urządzeń mechanicznych ani innych środków przyspieszających proces rozmrażania, poza tymi zalecanymi przez producenta.

OSTRZEŻENIE: — Nie uszkadzaj układu chłodniczego.

OSTRZEŻENIE: — Nie należy używać urządzeń elektrycznych wewnątrz komór urządzenia przeznaczonych do przechowywania żywności, chyba że są to urządzenia zalecane przez producenta.

Prosimy o przestrzeganie lokalnych przepisów dotyczących utylizacji urządzenia ze względu na łatwopalny czynnik chłodniczy i gazy spalinowe.

Przed złomowaniem urządzenia prosimy o zdjęcie drzwiczek, aby zapobiec uwięzieniu dzieci .

Części składowe należy wymienić na podobne podzespoły, a czynności serwisowe należy powierzyć autoryzowanemu personelowi serwisowemu producenta, aby zminimalizować ryzyko ewentualnego zapłonu z powodu zastosowania niewłaściwych części lub niewłaściwego serwisowania.

Instrukcje instalacji urządzeń wykorzystujących łatwopalny czynnik chłodniczy muszą wskazywać, że urządzenie należy zainstalować zgodnie z normą bezpieczeństwa dla systemów chłodniczych ANSI/ASHRAE 15.

NIEBEZPIECZEŃSTWO – Ryzyko pożaru lub wybuchu. Użyto łatwopalnego czynnika chłodniczego. Nie używać urządzeń mechanicznych do rozmrażania lodówki. Nie przekłuwać przewodów czynnika chłodniczego.

NIEBEZPIECZEŃSTWO – Ryzyko pożaru lub wybuchu. Zastosowano łatwopalny czynnik chłodniczy. Naprawa wyłącznie przez przeszkolony personel serwisowy. Nie przekłuwać przewodów czynnika chłodniczego.

UWAGA – Ryzyko pożaru lub wybuchu. Zastosowano łatwopalny czynnik chłodniczy. Przed przystąpieniem do instalacji lub serwisowania produktu należy zapoznać się z instrukcją napraw/podręcznikiem użytkownika. Należy przestrzegać wszystkich środków ostrożności.

UWAGA – Ryzyko pożaru lub wybuchu. Utylizować zgodnie z przepisami federalnymi lub lokalnymi. Zastosowano łatwopalny czynnik chłodniczy.

UWAGA – Ryzyko pożaru lub wybuchu z powodu przebicia przewodu czynnika chłodniczego. Należy ściśle przestrzegać instrukcji obsługi. Użyto łatwopalnego czynnika chłodniczego.

OSTRZEŻENIE – Nie należy stosować środków przyspieszających proces rozmrażania lub czyszczenia innych niż te, które zostały wymienione w pkt. Zalecane przez producenta. Urządzenie należy przechowywać w pomieszczeniu bez stale działających źródeł zapłonu (np. otwartego ognia, działającego urządzenia gazowego lub działającego grzejnika elektrycznego). Nie przekłuwać ani nie spalać. Należy pamiętać, że czynniki chłodnicze mogą nie mieć zapachu.

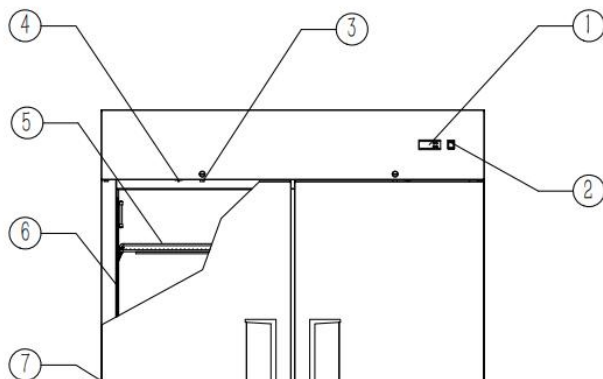


Ostrzeżenie: Ryzyko pożaru/łatwopalności

INSTRUCTIONS

Model	napięcie znamionowe	Prąd znamionowy	Chłodziwo	Zakres temperatur
ACC-23F82	115 V~ 60 Hz	1,7A	290 zł	32 ~ 50°F
ACC-23B82	115 V~ 60 Hz	1,7A	290 zł	32 ~ 50°F
ACD-23F82	115 V~ 60 Hz	4,4A	290 zł	14~ - 11 °F
ACC-47F82	115 V~ 60 Hz	1,9A	290 zł	32 ~ 50°F
ACC-47B82	115 V~ 60 Hz	1,9A	290 zł	32 ~ 50°F
ACD-47F82	115 V~ 60 Hz	5,9A	290 zł	14~ - 11 °F
ACC-73F82	115 V~ 60 Hz	14.1	290 zł	32 ~ 50°F
ACD -73 F82	115 V~ 60 Hz	290 zł	8.1 A	14~ - 11 °F

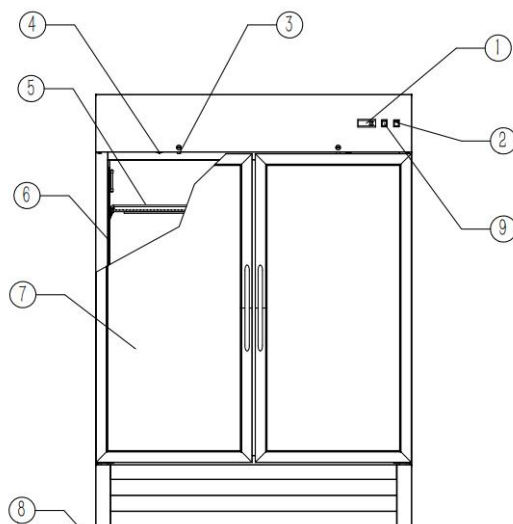
1. Drzwi piankowe



< Zdjęcie tylko w celach poglądowych >

1	Termostat	5	Półka
2	Przełącznik zasilania	6	Szyna podtrzymująca półkę
3	Zamek	7	Drzwi
4	Przełącznik światła i wentylatora	8	Odelewnik

2.Styl drzwi szklanych



1	Termostat	6	Szyna podtrzymująca półkę
2	Przełącznik zasilania	7	Drzwi
3	Zamek	8	Odlewnik
4	Przełącznik wentylatora	9	Światło Przełącznik
5	Półka		

INSTALLATIONS

1. Przygotuj dwa miejsca dla nowej lodówki: jedno do standardowego serwisu, a drugie do wstępnej konfiguracji i okresowej konserwacji. Oba powinny być równe i stabilne, wytrzymujące ciężar całego urządzenia. Oba miejsca powinny zapewniać odpowiednią ilość miejsca dla wentylacji urządzenia oraz dobrze uziemiony obwód, z którego może korzystać wyłącznie urządzenie.
2. Otwórz i rozpakuj urządzenie. Trzymaj dzieci i zwierzęta z dala od urządzenia.
materiały opakowaniowe.
3. Otwórz drzwi do miejsca, w którym będzie stała lodówka.
umieszczone. Pozostawić na 12 godzin w miejscu początkowym, aby w pełni przewietrzyć lodówki i dać czas na całkowite osadzenie się czynnika chłodniczego.
4. Urządzenie zostało wyczyszczone i sprawdzone przed opuszczeniem fabryki, ale przed użyciem należy je dokładnie obejrzeć i wyczyścić wszelkie zabrudzenia, które mogły ulec zabrudzeniu podczas transportu. Jeśli zamierzasz przechowywać luźno zamknięte przedmioty w lodówce,

ze względów bezpieczeństwa wyczyść i zdezynfekuj wszystkie powierzchnie.

5. Odblokuj regulowane koła i przesun lodówkę na swoje miejsce. Do przenoszenia lodówki poproś co najmniej dwie osoby. Unikaj przechylania lodówki o więcej niż 45°.

w miarę jazdy. Gdy już będzie na swoim miejscu, zablokuj koła. Sprawdź, czy ten

półki znajdują się tam, gdzie ich potrzebujesz i są solidnie zamocowane utrzymany.

6. Podłącz przewód zasilający i dokonaj wszelkich niezbędnych regulacji. domyślne ustawienia chłodzenia lodówki. Aby uzyskać najlepsze rezultaty, należy pozwolić urządzeniu

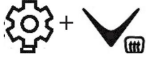
biegnij przez 1 godzinę przed zaczynając wypełniać ją przedmiotami.

OPERATION INSTRUCTION



Klawiatura	Funkcjonować	Akcja przycisku
	parametr, należy nacisnąć i przytrzymać interfejs wyświetlacza w czasie rzeczywistym ustawienie stanu	Naciskanie klawiszy przez 3 sekundy
	Wyświetlanie i modyfikowanie ustawień temperatury w szafce	Naciśnij odpowiedź
	Przełączanie między menu i parametrami	Naciśnij odpowiedź

	Naciśnięcie interfejsu wyświetlacza w czasie rzeczywistym umożliwia wyświetlenie wartości temperatury czujnik parownika	Naciśnij odpowiedź
	Aby wyjść, naciśnij interfejs ustawień parametrów stan ustawień parametrów	Naciśnij odpowiedź
	Interfejs wyświetlacza w czasie rzeczywistym stale przełącza się między chłodzeniem, rozmrażaniem/opóźnieniem rozmrażania i kapaniem rozmrażania. 3 sekundy	Naciskanie klawiszy przez 3 sekundy
	Naciśnij interfejs ustawiania parametrów, aby dostosuj menu i parametry	Naciśnij odpowiedź
	Naciśnięcie interfejsu wyświetlacza na żywo w celu włączenia/wyłączenia świateł (dotyczy tylko modele z kontrolą światła)	Naciśnij odpowiedź
	Naciśnij interfejs ustawień parametrów, aby dostosować menu i parametry	Naciśnij odpowiedź
	Naciśnięto przycisk wyświetlania w czasie rzeczywistym włącz/wyłącz wyjście odmgławiające	Naciśnij odpowiedź

	Włączanie/wyłączanie kontrolera	Połącz klawisze i naciśnij 3S ciągle
	Wyświetl interfejs i naciśnij i przytrzymaj 3S, aby przejść do trybu konserwacji tryb	Połącz klawisze i naciśnij 3S ciągle
	Wymuszony start chłodzenia	Połącz klawisze i naciśnij 3S ciągle

Ślepia	Symbolika	Status	Oznaczający
Ustawienie		NA	Ustawianie parametrów
		WYŁĄCZONY	Stan pomiaru i kontroli temperatury
Chłodzenie		NA	Prace chłodnicze
		WYŁĄCZONY	Zatrzymanie chłodzenia
		BŁYSK	Opóźnienie czasu chłodzenia
Rozmrażać		NA	Praca rozmrażająca
		WYŁĄCZONY	Zatrzymanie rozmrażania
		BŁYSK	Rozmrażanie kapania
Wentylator		NA	Praca fanów
		WYŁĄCZONY	Zatrzymanie wentylatora
Wyłącznik drzwiowy		NA	Drzwi szafki otwarte
		WYŁĄCZONY	Zamknięcie drzwi szafki

Odmgławianie	AUX	NA	Odmgławianie jest włączone
		WYŁĄCZONY	Odmgławianie jest wyłączone

Wyświetlanie i modyfikowanie nastawy temperatury w szafce

a. W trybie pomiaru i kontroli temperatury naciśnij i zwolnij przycisk wskaźnik ustawienia zaświeci się, a na panelu wyświetli się szafka nastawa temperatury. Użytkownicy mogą przeglądać i modyfikować nastawę temperatury w szafce.

b. Naciśnij przycisk lub pozostaw kontroler nieaktywny przez 30 sekund, aby kontroler

wyjdzie z trybu przeglądania/modyfikowania stanu temperatury w szafce z bieżącym

automatycznie zapisana nastawa temperatury.

CLEANING AND MAINTENANCE

1. Wyczyść wnętrze i zewnątrz

- Proszę użyć miękkiej stopy ściereczką i delikatnym, nieściernym środkiem czyszczącym. Wysuszyć czystą, miękką ściereczką .
- Nie należy używać żadnych żrących środków czyszczących.

2. Wężownica skraplacza

- Raz w miesiącu należy sprawdzić wężownicę skraplacza i wyczyścić ją, jeśli wygląda na brudną. Zabrudzona wężownica skraplacza może mieć wpływ na wydajność urządzenia .
- Przed czyszczeniem należy wyłączyć zasilanie urządzenia.
- Delikatnie usuń nagromadzony kurz szczotką. Szczotkuj pionowo , w kierunku żeber . Nie szczotkuj poziomo, ponieważ może to spowodować uszkodzenie żeber . wpływające na wydajność urządzeń chłodniczych .

3. Uszczelka drzwi

- Regularnie czyść uszczelkę drzwi. To pomoże zapewnić szczelne połączenie między drzwiami a szafką.

4. Sprawdź

- Po zakończeniu procesu czyszczenia należy sprawdzić , czy wszystkie zdemontowane części zostały prawidłowo ponownie zamontowane i czy urządzenie jest bezpieczne w użyciu .

TROUBLE SHOOTING

Problem	Powód	Rozwiązanie
Brak chłodzenia	• Wtyczka zasilania jest luźna • Gniazdo niededykowane • Wyłącznik zasilania jest wyłączony • Urządzenie jest w trakcie rozmrażania	• Upewnij się, że wtyczka jest dobrze osadzona • Korzystaj z dedykowanego gniazdka • Włącz przełącznik • Poczekać na zakończenie cyklu odszraniania
Powolne chłodzenie	• Zbyt duża ilość przechowywanego produktu • Zablockowany obieg powietrza • Bezpośrednie światło słoneczne, blisko źródła ciepła • Brudny skraplacz • Drzwi otwierają się zbyt często • Kontroler nie jest prawidłowo ustawiony • Gorące jedzenie w jednostce	• Zmniejsz ilość przechowywaną • Repozytoria przechowywanego produktu • Wybierz bardziej odpowiednią lokalizację • Wyczyść skraplacz (wyłącz jednostkę zasilającą) • Otwieraj drzwi rzadziej • Zmień ustawienia (Zadzwoń do serwisu) • Wyjąć gorące jedzenie i poczekać aż ostygnie .

Hałaśliw y	• Powierzchnia nie jest stabilna ani płaska • Jednostka nie jest wypoziomowana	• Przenieś się na stabilną i płaską powierzchnię • Wyreguluj koła/nóżki, aż będą stabilne i wypoziomowane
---------------	---	--

Podpowieź kod	Kod wyjaśnienie
E1	Awaria czujnika temperatury w szafce
E2	Awaria czujnika parownika
E3	Awaria czujnika skraplacza
wilgotność względna	Alarm wysokiej temperatury w szafce
rL	Alarm niskiej temperatury w szafce
Ch	Alarm wysokiej temperatury skraplacza
dEF	Rozmrażanie
wyłączony	Kontroler wciska przycisk zasilania, aby wyłączyć kod wyświetlacza

Producent: Shanghaimuxinmuyeyouxiangongsi

Adres: Shuangchenglu 803nong11hao1602A-1609shi, baoshanqu, szanghaj 200000 CN.

Importowane do AUS: SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA
STREETEASTWOOD
NSW 2122 Australia

Importowane do USA: Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim
Miejsce, Rancho Cucamonga, CA 91730

UK	REP
-----------	------------

YH CONSULTING LIMITED. C/O YH Consulting
Limited Office 147, Centurion House, London
Road, Staines-upon-Thames, Surrey, TW18 4AX

EC	REP
-----------	------------

E-CrossStu GmbH
Mainzer Landstr.69,
60329 Frankfurt am Main.



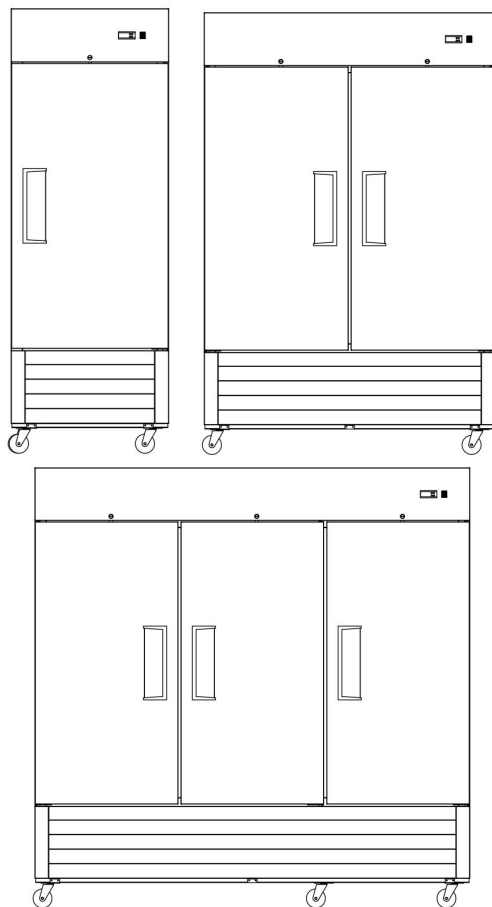


Affordable. Reliable. Home Improvement.

COMMERCIËLE KOELKAST

MODEL: ACC-23F82 ACD-23F82 ACC-47F82 ACD-47F82

ACC-73F82 ACD-73F82 ACC-23B82 ACC-47B82



< Afbeelding alleen ter referentie >

Dit is de originele handleiding. Lees alle instructies zorgvuldig door voordat u het product gebruikt. VEVOR behoudt zich het recht voor om de gebruiksaanwijzing duidelijk te interpreteren. Het uiterlijk van het product is afhankelijk van het product dat u hebt ontvangen. Neemt u het ons niet kwalijk dat we u niet meer op de hoogte stellen van eventuele

technologische of software-updates voor ons product.



Waarschuwing: om het risico op letsel te verminderen, moet de gebruiker de gebruiksaanwijzing zorgvuldig lezen.



Alleen voor gebruik binnenshuis

Safety Information



WAARSCHUWING

- **Gebruik dit apparaat ALLEEN** voor het beoogde doel, namelijk het binnenshuis bewaren van voedsel.
en ongevaarlijk verzegelde dranken. Operators dienen deze handleiding te lezen.
zorgvuldig voor gebruik, bewaar het voor toekomstig gebruik referentie, en geef het de
apparaat als het aan een derde partij wordt gegeven of verkocht. Het niet doen dus kan leiden
elektrische schokken, brand, ernstige materiële schade of ernstig persoonlijk letsel blessure
- **Laat kleine kinderen of personen met een lichamelijke of geestelijke beperking dit apparaat NIET** zonder toezicht bedienen. Zorg ervoor dat de wielen goed vastzitten voordat u het apparaat gebruikt.
- **Gebruik dit apparaat ALLEEN** met stabiele, compatibele en goed geaarde voedingen. Overbelast het circuit van dit apparaat niet: gebruik het alleen met verlengsnoeren of stekkerdozen die de volledige verwachte stroomsterkte aankunnen. Steek de stekker volledig in het stopcontact en verwijder deze door de stekker zelf vast te pakken; trek nooit aan het snoer. Vermijd het knellen of beschadigen van het netsnoer en zorg ervoor dat het geen doorgang blokkeert.

• **Installeer dit apparaat ALLEEN** op een stevig oppervlak dat het volledige gewicht kan dragen. Plaats nooit zware voorwerpen op het apparaat. Controleer of alle planken goed vastzitten voordat u het apparaat gebruikt. Overschrijd het maximale draagvermogen van de planken niet . Gooi of laat geen zware voorwerpen op de planken vallen, aangezien de impact schade kan veroorzaken.

• Installeer dit apparaat **ALLEEN** op een vlakke ondergrond. Ook tijdens transport niet kantelen meer dan 45".

• **Gebruik en bewaar dit apparaat ALLEEN** op droge, goed beschermde binnenlocaties.

van de elementen en overmatige vochtigheid. Bij gebruik op een zeer vochtige locatie

is volkomen onvermijdelijk , ik installeer een elektrische lekstroomonderbreker

(ELCB) op de lijn van dit apparaat voordat u het gebruikt.

• **Laat elektronische componenten NOOIT** nat worden. Als een component per ongeluk nat wordt, koppel het apparaat dan onmiddellijk los van de stroombron. Sluit de stroom niet opnieuw aan en plaats geen voorwerpen met stilstaande vloeistof of andere geleidende stoffen in de buurt van het apparaat totdat alle componenten volledig droog zijn.

WAARSCHUWING: — Zorg ervoor dat alle ventilatieopeningen in de behuizing van het apparaat of in de inbouwconstructie vrij zijn van obstakels.

WAARSCHUWING: — Gebruik geen mechanische apparaten of andere middelen om het ontdooiproces te versnellen, behalve die welke door de fabrikant worden aanbevolen.

WAARSCHUWING: — Beschadig het koelcircuit niet.

WAARSCHUWING: — Gebruik geen elektrische apparaten in de voedselopslagcompartimenten van het apparaat, tenzij ze van het type zijn dat door de fabrikant wordt aanbevolen.

Houd u aan de plaatselijke voorschriften met betrekking tot de afvoer van het apparaat vanwege het brandbare koelmiddel en het gas dat het bevat.

Verwijder de deuren voordat u het apparaat afdankt om te voorkomen dat kinderen erin worden getrapt .

Onderdelen moeten worden vervangen door soortgelijke onderdelen en het onderhoud moet worden uitgevoerd door door de fabriek geautoriseerd onderhoudspersoneel, om het risico op mogelijke ontsteking als gevolg van onjuiste onderdelen of onjuist onderhoud tot een minimum te beperken.

De installatie-instructies voor apparaten die een brandbaar koelmiddel gebruiken, moeten aangeven dat het apparaat moet worden geïnstalleerd in overeenstemming met de veiligheidsnorm voor koelsystemen, ANSI/ASHRAE 15.

GEVAAR – Risico op brand of explosie. Er wordt gebruikgemaakt van ontvlambaar koelmiddel. Gebruik geen mechanische apparaten om de koelkast te ontdoeien. De koelmiddelleidingen niet doorboren.

GEVAAR – Risico op brand of explosie. Er wordt gebruikgemaakt van ontvlambaar koelmiddel. Alleen te repareren door getraind onderhoudspersoneel. De koelmiddelslang niet doorboren.

LET OP – Brand- of explosiegevaar. Er wordt gebruikgemaakt van ontvlambaar koelmiddel. Raadpleeg de reparatiehandleiding/gebruikershandleiding voordat u dit product installeert of onderhoudt. Alle veiligheidsmaatregelen moeten worden nageleefd.

LET OP – Brand- of explosiegevaar. Op de juiste wijze afvoeren volgens de federale of lokale regelgeving. Er wordt gebruikgemaakt van ontvlambaar koelmiddel.

LET OP – Brand- of explosiegevaar door lekkende koelmiddelleidingen; volg de gebruiksaanwijzing zorgvuldig. Er wordt gebruikgemaakt van ontvlambaar koelmiddel.

WAARSCHUWING – Gebruik geen andere middelen om het ontdooiproces te versnellen of om het apparaat schoon te maken dan die Aanbevolen door de fabrikant. Het apparaat moet worden opgeslagen in een ruimte zonder continu werkende ontstekingsbronnen (bijvoorbeeld: open vuur, een werkend gasapparaat of een werkende elektrische kachel).

Niet doorboren of verbranden. Houd er rekening mee dat koelmiddelen mogelijk geen geur afgeven.

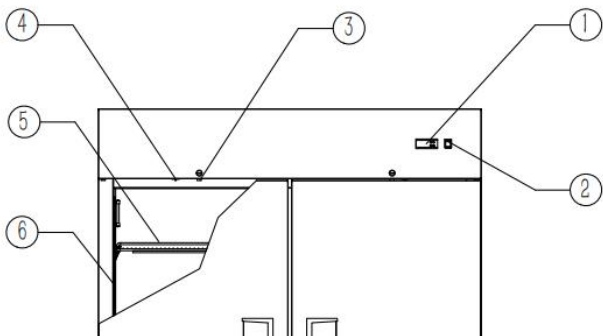


Waarschuwing: Brandgevaar/ontvlambaar

INSTRUCTIONS

Model	nominale spanning	nominale stroom	Koelmiddel	Temperatuurbereik
ACC-23F82	115V~ 60Hz	1.7A	R290	32 ~ 50°F
ACC-23B82	115V~ 60Hz	1.7A	R290	32 ~ 50°F
ACD-23F82	115V~ 60Hz	4.4A	R290	14~ - 11 °F
ACC-47F82	115V~ 60Hz	1.9A	R290	32 ~ 50°F
ACC-47B82	115V~ 60Hz	1.9A	R290	32 ~ 50°F
ACD-47F82	115V~ 60Hz	5.9A	R290	14~ - 11 °F
ACC-73F82	115V~ 60Hz	14.1	R290	32 ~ 50°F
ACD -73 F82	115V~ 60Hz	R290	8.1 A	14~ - 11 °F

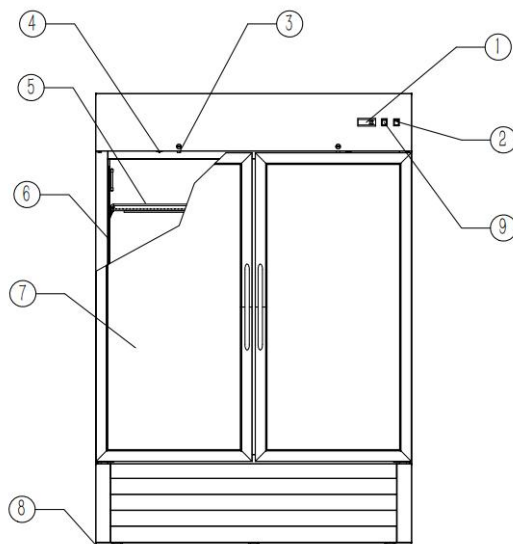
1. Schuimdeurtype



< Afbeelding alleen ter referentie >

1	Thermostaat	5	Plank
2	Aan/uit-schakelaar	6	Planksteunrail
3	Slot	7	Deur
4	Licht- en ventilatorschakelaar	8	Caster

2. Glazen deurstijl



1	Thermostaat	6	Planksteunrail
2	Aan/uit-schakelaar	7	Deur
3	Slot	8	Caster
4	Ventilatorschakelaar	9	Licht Schakelaar
5	Plank		

INSTALLATIONS

1. Bereid twee locaties voor uw nieuwe koelkast voor: één voor het gebruikelijke onderhoud en één voor de eerste installatie en periodiek onderhoud. Beide moeten waterpas en stevig zijn en het volledig beladen gewicht van het apparaat gemakkelijk kunnen dragen. Beide moeten voldoende vrije ruimte hebben voor de ventilatie van het apparaat en een goed geaard circuit dat alleen door het apparaat kan worden gebruikt.
2. Open en pak het apparaat uit. Houd kinderen en huisdieren uit de buurt van het apparaat.
verpakkingsmateriaal.
3. Open de deuren naar de locatie waar de koelkast komt te staan geplaatst. Laat 12 uur op de oorspronkelijke locatie staan om de ruimte volledig te ventileren.
koelkast en om het koelmiddel de tijd te geven om volledig te bezinken.
4. Uw apparaat is gereinigd en gecontroleerd voordat het de fabriek verliet, maar controleer het voor gebruik en verwijder alles wat tijdens de verzending vuil is geworden. Als u los verzegelde items in de koelkast bewaart, reinig en desinfecteer dan uit voorzorg alle oppervlakken.

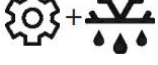
5. Ontgrendel de verstelbare wielen en rol de koelkast naar de gebruikelijke locatie. Gebruik twee of meer personen om de koelkast te verplaatsen . Kantel de koelkast niet meer dan 45°.
terwijl je rijdt. Zodra het op zijn plaats zit, vergrendel je de wielen weer. Controleer of de planken zijn waar je ze nodig hebt en dat ze stevig vastzitten ondersteund.
6. Sluit het netsnoer aan en voer de nodige aanpassingen uit aan de standaard koelinstellingen van de koelkast. Voor het beste resultaat laat u de machine 1 uur rennen voor en beginnen het te vullen met spullen.

OPERATION INSTRUCTION



Sleutels	Functie	Knopactie
	De real-time displayinterface wordt continu ingedrukt om de parameter in te voeren instellingsstatus	De toetsen 3 seconden ingedrukt houden
	Bekijk en wijzig de temperatuurinstelling van de kast	Druk op het antwoord
	Schakelen tussen menu en parameter	Druk op het antwoord

	De real-time displayinterface wordt ingedrukt om de temperatuurwaarde van de verdampersensor	Druk op het antwoord
	Druk op de parameterinstellingsinterface om af te sluiten de parameterinstellingsstatus	Druk op het antwoord
	De real-time displayinterface schakelt continu tussen koeling, ontdooien/ontdooivertraging en ontdooidruppel voor 3 seconden	De toetsen 3 seconden ingedrukt houden
	Druk op de parameterinstellingsinterface om pas het menu en de parameters aan	Druk op het antwoord
	Live-weergave-interface ingedrukt om lichten aan/uit te zetten (alleen geldig voor modellen met lichtregeling)	Druk op het antwoord
	Druk op de parameterinstellingsinterface om het menu en de parameters aan te passen	Druk op het antwoord
	De real-time weergave-interface wordt ingedrukt om de ontwasemingsuitgang in-/uitschakelen	Druk op het antwoord

	Controller aan/uit	Combineer de toetsen en druk op 3S continu
	Bekijk de interface en houd 3 seconden ingedrukt om het onderhoud te openen modus	Combineer de toetsen en druk op 3S continu
	Geforceerde startkoeling	Combineer de toetsen en druk op 3S continu

Lichten	Symbolen	Status	Betekenis
Instelling		OP	Parameterinstelling
		UIT	Status van temperatuurmeting en -regeling
Koeling		OP	Koelwerk
		UIT	Koelstop
		FLASH	Koeltijdvertraging
Ontdooien		OP	Ontdooien werk
		UIT	Ontdooien stoppen
		FLASH	Ontdooirdruppel
Fan		OP	Ventilatorwerk
		UIT	Ventilator stopt
Deurschakelaar		OP	Kastdeur open

		UIT	Kastdeur dicht
Ontwasemen	AUX	OP	Ontwasemen is aan
		UIT	Ontwasemen is uitgeschakeld

Bekijk en wijzig de ingestelde kasttemperatuur

a. Druk in de status Temperatuur meten en regelen op de toets en laat deze los.

de set-indicator gaat branden en het paneel geeft de kast weer temperatuurinstelling. Gebruikers kunnen de temperatuurinstelling van de kast bekijken en wijzigen.

b. Druk op de toets of houd de controller 30 seconden inactief, de controller

verlaat de status voor het bekijken/wijzigen van de kasttemperatuur met de huidige

Temperatuurinstelling automatisch opgeslagen.

CLEANING AND MAINTENANCE

1. Maak de binnen- en buitenkant schoon

- Gebruik alstublieft een zachte voet doek en een mild, niet-schurend reinigingsmiddel. Droog af met een schone, zachte doek .

- Gebruik geen bijtende schoonmaakmiddelen.

2. Condensatorspoel

- Controleer de condensorspiraal eenmaal per maand en reinig deze als deze er vuil uitziet. Een vuile condensorspiraal heeft invloed op de koelprestaties .

- Voordat u het apparaat schoonmaakt, moet de stroomtoevoer worden uitgeschakeld.

- Gebruik voorzichtig een borstel om opgehoopt stof te verwijderen. Borstel verticaal in de richting van de vinnen. Borstel niet horizontaal, aangezien dit schade aan de vinnen kan veroorzaken . die de prestaties van de

koelkast beïnvloeden .

3. Deurpakking

- Maak de deurrubber regelmatig schoon. Dit zorgt voor een goede afdichting tussen de deur en de kast.

4. Controleer

- Nadat u het reinigingsproces hebt voltooid , controleert u of alle verwijderde onderdelen correct zijn teruggeplaatst en het apparaat veilig te gebruiken is.

TROUBLE SHOOTING

Probleem	Reden	Oplossing
Geen koeling	• Stekker zit los • Niet-speciaal stopcontact • De aan/uit-schakelaar staat uit • Unit is aan het ontdooien	• Zorg ervoor dat de stekker goed vastzit • Gebruik een speciaal stopcontact • Zet de schakelaar aan • Wacht tot het einde van de ontdooicyclus
Langzame afkoeling	• Er wordt te veel product opgeslagen • Luchtcirculatie geblokkeerd • Direct zonlicht, in de buurt van een warmtebron • Vuile condensor • Deuren worden ook geopend • Controller niet correct ingesteld	• Verminder de opgeslagen hoeveelheid • Bewaar het opgeslagen product opnieuw • Kies een geschiktere locatie • Condensor reinigen (voeding uit) • Open de deuren minder vaak • Wijzig de instelling (Bel service) • Haal het warme eten eruit totdat het is afgekoeld.

	• Warm eten in de unit	
Luidruchtig	• Het oppervlak is niet stabiel of vlak • Eenheid is niet waterpas	• Verplaats naar een stabiele en vlakke ondergrond • Stel de wielen/poten af totdat ze stabiel en waterpas staan

Snel code	Code uitleg
E1	Storing in de kasttemperatuursensor
E2	Storing in verdampersensor
E3	Storing condensorsensor
rH	Alarm voor hoge temperatuur in de kast
rL	Alarm voor lage kasttemperatuur
Ch	Condensor hoge temperatuur alarm
dEF	Ontdooien
uit	De controller drukt op de aan/uit-knop om de weergavecode uit te schakelen

Fabrikant: Shanghaimuxinmuyeyouxiangongsi

Adres: Shuangchenglu 803nong11hao1602A-1609shi, baoshanqu, shanghai 200000 CN.

Geïmporteerd naar AUS: SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA
STREETEASTWOOD
NSW 2122 Australië

Geïmporteerd naar de VS: Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166
Anaheim
Plaats, Rancho Cucamonga, CA 91730

UK	REP
-----------	------------

YH CONSULTING LIMITED. C/O YH Consulting
Limited Office 147, Centurion House, London
Road, Staines-upon-Thames, Surrey, TW18 4AX

EC	REP
-----------	------------

E-CrossStu GmbH
Mainzer Landstr.69,
60329 Frankfurt am Main.

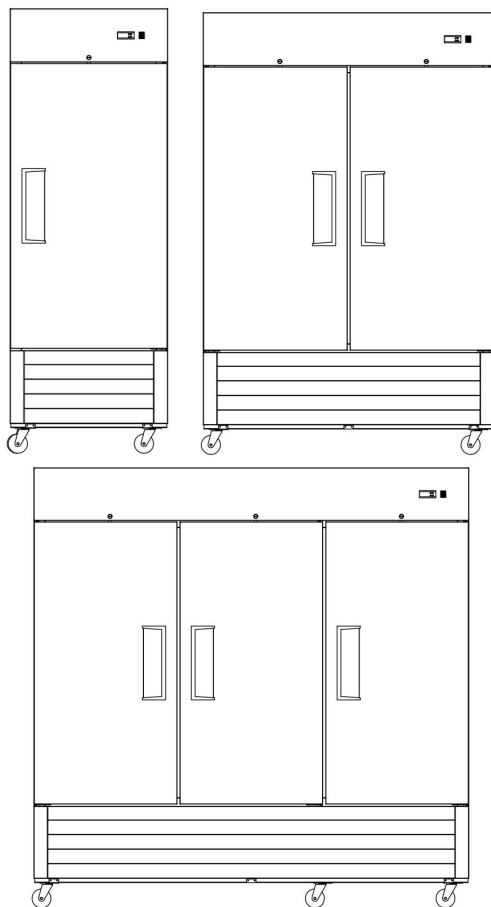




Affordable. Reliable. Home Improvement.

KOMMERSIELLT KYLSKÅP

**MODELL: ACC-23F82 ACD-23F82 ACC-47F82 ACD-47F82
ACC-73F82 ACD-73F82 ACC-23B82 ACC-47B82**



< Bilden är endast för referens >

Detta är originalinstruktionerna, vänligen läs alla instruktioner noggrant innan du använder produkten. VEVOR förbehåller sig en tydlig tolkning av vår användarmanual. Produktens utseende ska vara beroende av den produkt du mottagit. Vi ber om ursäkt för att vi inte kommer att informera dig igen om det finns några teknik- eller programuppdateringar för vår

produkt.

	Varning – För att minska risken för skador måste användaren läsa instruktionsmanualen noggrant.
	Endast inomhusbruk

Safety Information

VARNING

• **Använd ENDAST** denna apparat för dess avsedda ändamål, förvaring av livsmedel inomhus

och ofarligt förseglade drycker. Operatörer bör läsa denna manual noggrant före användning, spara den för framtida referens, och förse den med

enheten om den överläts eller säljs till en tredje part. Underlåtenhet att göra detta så kan leda

till elektriska stötar, brand, allvarliga egendomsskador eller allvarliga personskador skada

• **Låt INTE** små barn eller personer med fysiska/psykiska funktionsnedsättningar använda denna apparat utan tillsyn. Se till att hjulen är säkrade före användning.

• **Använd ENDAST** den här enheten med stabila, kompatibla och väljordade strömförsörjningar. Överbelasta inte enhetens krets: använd endast med förlängningssladdar eller grenuttag som klarar den fulla förväntade strömmen. Sätt i kontakten helt i uttaget och ta ut den genom att ta tag i själva kontakten, dra aldrig i sladden.

Undvik att klämma eller skada strömsladden och se till att den inte blockerar någon gångväg.

• **Installera ENDAST** denna enhet på en stadig yta som kan bära dess fulla vikt. Placera aldrig tunga föremål ovanpå enheten. Se till att alla hyllor

är ordentligt fastsatta före användning. Överskrid inte hyllornas viktkapacitet. Kasta eller tappa inte tunga föremål på hyllorna, eftersom stötkraften kan orsaka skador.

- Installera **ENDAST denna enhet på en plan yta**. Installera inte ens under transport

luta mer än 45".

- **Använd och förvara ENDA**ST denna enhet på torra, väl skyddade platser inomhus

från elementen och för hög luftfuktighet. Vid användning i mycket fuktiga utrymmen

är helt oundvikligt, jag installerar en elektrisk läckagebrytare (ELCB) på den här enhetens ledning före användning.

- **Låt ALDRIG** någon elektronisk komponent bli våt. Om någon komponent av misstag blir våt, koppla omedelbart bort enheten från strömkällan.

Anslut inte strömmen igen och placera inte föremål som innehåller vätska eller andra ledande ämnen nära enheten förrän alla komponenter är helt torra.

WARNING: — Håll alla ventilationsöppningar i apparatens hölje eller i inbyggnadskonstruktionen fria från blockeringar.

WARNING: — Använd inte mekaniska anordningar eller andra medel för att påskynda avfrostningsprocessen, annat än de som rekommenderas av tillverkaren.

WARNING: — Skada inte köldmediekretsen.

WARNING: — Använd inte elektriska apparater inuti apparatens matförvaringsfacken, såvida de inte är av den typ som rekommenderas av tillverkaren.

Följ lokala föreskrifter gällande kassering av apparaten för dess brandfarliga köldmedium och blåsgas. Innan du skrotar apparaten, ta bort dörrarna för att förhindra att barn blir instängda.

Komponenter ska bytas ut mot liknande komponenter och den servicen ska utföras av fabriksauktoriserad servicepersonal för att minimera risken för eventuell antändning på grund av felaktiga delar eller felaktig service.

Installationsanvisningarna för apparater som använder brandfarligt köldmedium ska ange att apparaten ska installeras i enlighet med säkerhetsstandarden för kylsystem, ANSI/ASHRAE 15.

FARA – Risk för brand eller explosion. Brandfarligt köldmedium används. Använd inte mekaniska anordningar för att avfrosta kylskåpet. Punktera inte köldmedieslangen.

FARA – Risk för brand eller explosion. Brandfarligt köldmedium används. Får endast repareras av utbildad servicepersonal. Punktera inte köldmedieslangen.

WARNING – Risk för brand eller explosion. Brandfarligt köldmedium används. Läs reparationsmanualen/bruksanvisningen innan du försöker installera eller serva denna produkt. Alla säkerhetsåtgärder måste följas.

WARNING – Risk för brand eller explosion. Kassera på rätt sätt i enlighet med federala eller lokala föreskrifter. Brandfarligt köldmedium har använts.

WARNING – Risk för brand eller explosion på grund av punktering av köldmedieslangen; Följ hanteringsanvisningarna noggrant. Brandfarligt köldmedium används.

WARNING – Använd inte andra metoder för att påskynda upptiningsprocessen eller för rengöring än de som rekommenderas av tillverkaren. Apparaten ska förvaras i ett rum utan antändningskällor som är i kontinuerlig drift (till exempel: öppen låga, en gasapparat i drift eller en elektrisk värmare i drift). Får inte punkteras eller brännas. Var medveten om att köldmedier kanske inte innehåller någon lukt.



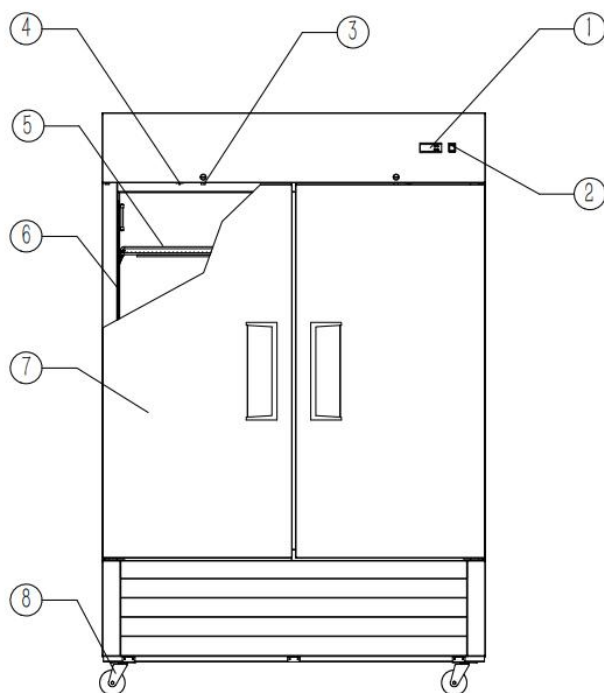
Varning: Risk för brand/brandfarligt

INSTRUCTIONS

Modell	märkspänning	nominell ström	Kylmedel	Temperaturintervall
ACC-23F82	115V~ 60Hz	1,7A	290 kr	32 ~ 50°F

ACC-23B82	115V~ 60Hz	1,7A	290 kr	3 2 ~ 50°F
ACD-23F82	115V~ 60Hz	4.4A	290 kr	14~ - 11 °F
ACC-47F82	115V~ 60Hz	1,9A	290 kr	3 2 ~ 50°F
ACC-47B82	115V~ 60Hz	1,9A	290 kr	3 2 ~ 50°F
ACD-47F82	115V~ 60Hz	5,9A	290 kr	14~ - 11 °F
ACC-73F82	115V~ 60Hz	1 4.1	290 kr	3 2 ~ 50°F
ACD -73 F82	115V~ 60Hz	290 kr	8.1 A	14~ - 11 °F

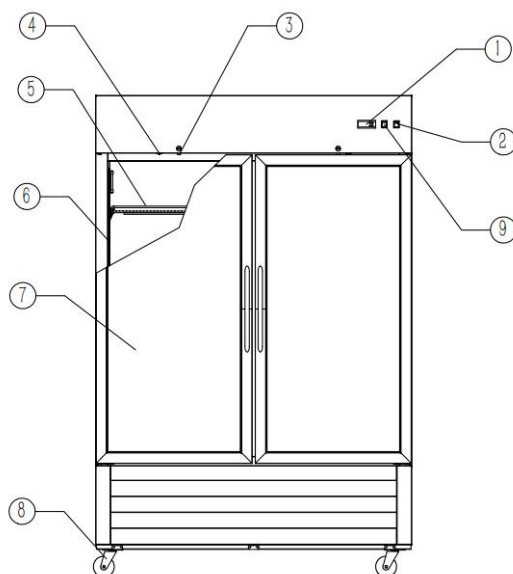
1. Skumdörrtyp



< Bilden är endast för referens >

1	Termostat	5	Hylla
2	Strömbrytare	6	Hyllstödskena
3	Låsa	7	Dörr
4	Ljus- och fläktbrytare	8	Hjul

2. Glasdörrstil



1	Termostat	6	Hyllstödskena
2	Strömbrytare	7	Dörr
3	Låsa	8	Hjul
4	Fläktbrytare	9	Ljus Växla
5	Hylla		

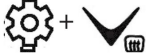
INSTALLATIONS

1. Förbered två platser för ditt nya kylskåp, en för vanlig service och en annan för initial installation och regelbundet underhåll. Båda ska vara jämna och stadiga, och lätt kunna bära enhetens fulla vikt. Båda ska ha tillräckligt med utrymme för enhetens ventilation och en väljordad krets som kan användas ensam av enheten.
2. Öppna och packa upp enheten. Håll barn och husdjur borta från förpackningsmaterial.
3. Öppna dörrarna till den plats där kylskåpet ska placeras placerad. Låt stå i 12 timmar på den ursprungliga platsen för att ventileras ordentligt kylskåpet och för att ge köldmediet tid att helt stabilisera sig.
4. Din enhet rengjordes och kontrollerades innan den lämnade fabriken, men kontrollera den före användning och rengör allt som kan ha blivit smutsigt under transporten. Om du förvarar löst förseglade föremål i kylskåpet, rengör och desinficera alla ytor av största försiktighet.
5. Lås upp de justerbara hjulen och rulla kylskåpet till sin vanliga plats. Använd två eller fler personer för att flytta kylskåpet. Undvik att luta det mer än 45°. allt eftersom. När den är på plats, lås hjulen igen. Kontrollera att de hyllorna är där du behöver dem och att de sitter ordentligt stöds.
6. Anslut nätsladden och gör eventuella justeringar du behöver kylskåpets standardinställningar för kylning. För bästa resultat, låt maskinen springa i 1 timme innan börjar fylla den med saker.

OPERATION INSTRUCTION



Nycklar	Fungera	Knappåtgärd
	Realtidsdisplaygränssnittet trycks kontinuerligt för att ange parametern inställningsstatus	Tryck på tangenterna i 3 sekunder
	Visa och ändra skåpets temperaturinställning	Tryck på svaret
	Växla mellan meny och parameter	Tryck på svaret
	Tryck på realtidsgränssnittet för att visa temperaturvärdet för förångarens sensor	Tryck på svaret
	Tryck på parameterinställningsgränssnittet för att avsluta parameterinställningstillståndet	Tryck på svaret
	Realtidsdisplaygränssnittet växlar kontinuerligt mellan kylning, avfrostning/avfrostningsfördröjning och droppuppfrostning för 3 sekunder	Tryck på tangenterna i 3 sekunder
	Tryck på parameterinställningsgränssnittet för att justera menyn och	Tryck på svaret

	parametrarna	
	Live-displaygränssnitt tryckt för att slå på/av lamporna (gäller endast för modeller med ljusstyrning)	Tryck på svaret
	Tryck på parameterinställningsgränssnittet för att justera menyn och parametrarna	Tryck på svaret
	Realtidsvisningsgränssnittet trycks in för att slå på/av av avimningsutgången	Tryck på svaret
	Styrenhet på/av	Kombinera tangenterna och tryck 3S kontinuerligt
	Visa gränssnittet och tryck och håll in 3S för att gå in i underhållsläge	Kombinera tangenterna och tryck 3S kontinuerligt
	Tvångsstart av kylning	Kombinera tangenterna och tryck 3S kontinuerligt

Ljus	Symboler	Status	Menande
Miljö		PÅ	Parameterinställning

		AV	Status för temperaturmätning och -reglering
Kylning		PÅ	Kylarbete
		AV	Kylstopp
		FLASH	Fördröjning av kyltid
Avfrosta		PÅ	Avfrostningsarbete
		AV	Avfrostningsstopp
		FLASH	Avfrostningdropp
Fläkt		PÅ	Fläktarbete
		AV	Fläktstopp
Dörrbrytare		PÅ	Skåpdörren öppen
		AV	Stäng skåpdörren
Avimning	AUX	PÅ	Avimning är på
		AV	Avimning är avstängt

Visa och ändra skåpets temperaturinställningspunkt

a. Tryck och släpp knappen under temperaturmätning och -kontroll. inställningsindikatorn tänds och panelen visar skåpet temperaturinställningspunkt. Användare kan visa och ändra skåpets temperaturinställningspunkt.

b. Tryck på knappen eller håll kontrollenheten inaktiv i 30 sekunder, kontrollenheten

kommer att avsluta statusen för visning/ändring av skåptemperaturen med den aktuella temperaturinställningen sparas automatiskt.

CLEANING AND MAINTENANCE

1. Rengör insidan och utsidan

- Använd en mjukvara trasa och ett mildt icke-slipande rengöringsmedel. Torka med en ren, mjuk trasa .
- Använd inte frätande rengöringsmedel.

2. Kondensorspole

- Kontrollera kondensorn en gång i månaden och rengör den om den ser smutsig ut. En smutsig kondensor påverkar kylens prestanda .
- Strömmen till enheten bör stängas av före rengöring
- Använd försiktigt en borste för att rengöra eventuellt ansamlat damm. Borsta vertikalt i lamellernas riktning . Borsta inte horisontellt eftersom det kan skada lamellerna, vilket kan påverka prestanda i kylan .

3. Dörrpackning

- Rengör dörrpackningen regelbundet. Detta bidrar till att säkerställa en tät tätning mellan dörren och skåpet.

4. Kontrollera

- Efter att rengöringsprocessen är avslutad , se till att alla delar som togs bort har monterats tillbaka korrekt och att enheten är säker att använda.

TROUBLE SHOOTING

Problem	Resonera	Lösning
Ingen kylning	• Nätkontakten är lös • Icke-dedikerat uttag • Strömbrytaren är avstängd • Enheten avfrostar	• Se till att kontakten sitter ordentligt • Använd ett särskilt uttag • Slå på strömbrytaren • Vänta tills avfrostningscykeln är slut

Långsam kylning	• För mycket produkt lagras • Luftcirkulationen är blockerad • Direkt solljus, nära värmekälla • Smutsig kondensor • Dörrar öppnas för ofta • Styrenheten är inte korrekt inställd • Varm mat i enheten	• Minska den lagrade mängden • Placera på den lagrade produkten • Välj en mer lämplig plats • Rengör kondensorn (strömförsörjningsenheten avstängd) • Öppna dörrarna mer sällan • Ändra inställningen (Ring service) • Ta ut den varma maten tills den har svalnat.
Bullrig	• Ytan är inte stabil eller plan • Enheten är inte i våg	• Flytta till en stabil och plan yta • Justera hjul/ben tills de är stabila och i våg

Prompt koda	Koda förklaring
E1	Fel på temperatursensorn i skåpet
E2	Fel på förångarens sensor
E3	Fel på kondensorsensor
RH	Larm för hög temperatur i skåpet
rL	Larm för låg temperatur i skåpet
Ch	Larm för hög temperatur i kondensorn
dEF	Upptining
av	Kontrollen trycker på strömknappen för att stänga av displaykoden

Tillverkare: Shanghaimuxinmuyeyouxiangongsi

Address: Shuangchenglu 803nong11hao1602A-1609shi, baoshanqu, Shanghai 200 000 kanadensiska republiken.

Importerad till Australien: SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA
STREETEASTWOOD

NSW 2122 Australien

Importerad till USA: Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim
Plats, Rancho Cucamonga, Kalifornien 91730

UK	REP	YH CONSULTING LIMITED. C/O YH Consulting Limited Office 147, Centurion House, London Road, Staines-upon-Thames, Surrey, TW18 4AX
-----------	------------	--

EC	REP	E-CrossStu GmbH Mainzer Landstr.69, 60329 Frankfurt am Main.
-----------	------------	--

